

Landets äldsta Regent ^{4/11} i bruk trots 109 000 mil



Stolt ägare till den äldsta ännu rullande Regenten är Anders Perling, Norsholm. Bilen får fortfarande, trots att den rullat 109 000 mil, göra skäl för sig. Här har Anders just lastat på ett parti bräder vid Vire-sjö söder om Åtvidaberg

Under åren 1954—59 tillverkades sammanlagt 8 000 Scania Vabis Regent, den 150 hästkrafter starka lastbilen, som kom att bli något av en legend bland yrkeschaufförerna. Modellen introducerades 1954 och var då den starkaste lastbil, man kunde köpa. Man talade om landsvägens ånglok, inte bara för dess lastkapacitet och styrka utan också för att det sista ångloket i Sverige tillverkades 1953.

I dag finns det bara 20 Regenter kvar i hela landet, åtminstone registrerade. Den äldsta vagnen tillhör åkeriägare Anders Perling från Norsholm, mannen som inte bara lagt ner sin själ i Risten—Lakviks museijärnväg utanför Åtvidaberg utan också har ett

brinnande intresse för gamla bilar och dessutom fotograferar i stort sett varenda lastbåt, som trafikerar Göta kanal.

BARA 20 KVAR

Det var förra året, som Anders Perling fick ett tips om en gam-

mal Regent i Falköpingstrakten. Bilen såg ut att vara i fin kondition och det stod inte på förran köpet var klart. Sedan dess har han inte sparat någon möda för att forska efter fakta om sin bil och övriga bilar av samma modell.

Via bilregistret i Örebro fick Anders Perling uppgiften att det i dag bara finns 20 inregistrerade Scania Regent kvar, därav tre av årsmodell -54. Saab-Scania i Södertälje stod till tjänst med besked om tillverkningsnumret och sedan var det bara att ta kontakt med de andra ägarna. Jodå, Anders Perlings bil hade det lägsta numret.

Men Anders Perling är envis. Vissheten om att han har den äldsta rullande Regenten räcker inte för honom.

— Till sommaren ska jag ge mig ut på en riktig Regent-safari, berättar han. De Regenter som finns kvar måste inspekteras. Dels är jag nyfiken av naturen och dels kan man kanske få tag på reservdelar — eller kanske ännu en Regent.

GÖR RÄTT FÖR SIG

Anders Perling har ingen tanke på att ställa in bilen som något slags museiföremål. Inte än i varje fall. För den är dyr i drift. Bara skatten går på 9 000 kr om året. Så Regenten får allt göra rätt för sig. Inte heller är det några direkta fel på den, säger Anders med stolthet. Ändå har den rullat 109 000 mil med originalmotor och originallack. Modellen var den första med tryckluftsbromsar och servostyrning. Det fungerar fortfarande. De två senaste åren har bilen gått igenom besiktningen utan anmärkning.

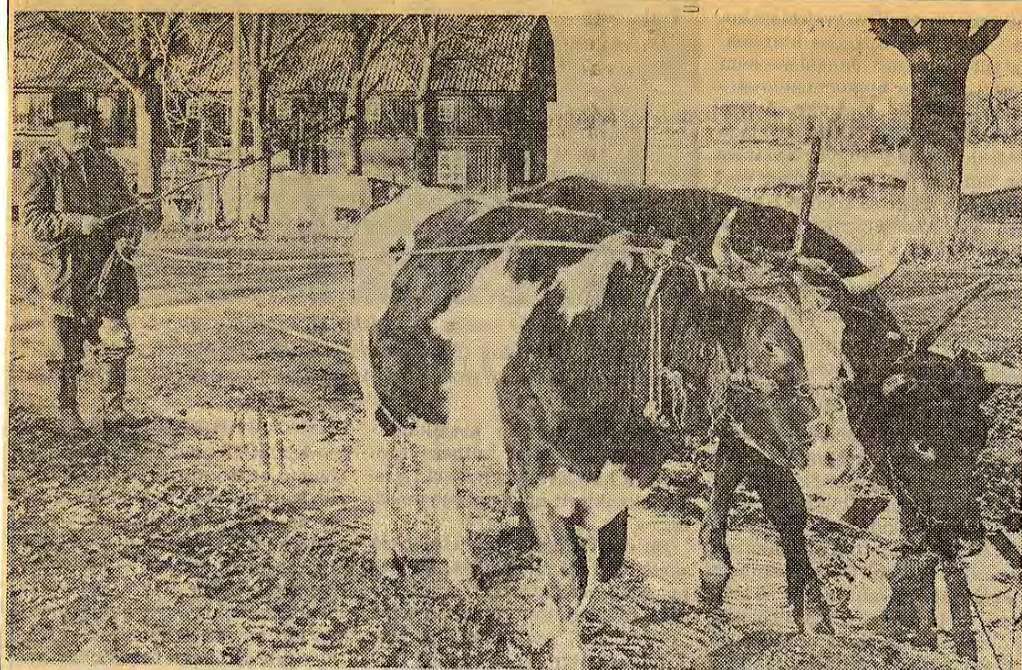
MUSEAL

Från Saab-Scania har man redan visat intresse för landets äldsta Regent. Man har ingen av den modellen i sitt museum. Trots att bilen bara har drygt tjuo år på nacken, betraktas den som veteran. För beträffande lastbilar gäller helt andra normer än för personbilar. En lastbil är en bruksvara, som oftast är helt slut efter bara fem-sex års körning.

CHRISTER BERG

5/11

Klagomål på väg i Björsäter. En Björsätersbo har för andra gången klagat hos kommunen på Stationsvägen i Björsäter. Hans bostad ligger alldeles intill vägen och han har bl a haft problem med damm, stenskott och nemsutsläpp. Björsätersbon hävdar att det är kommunens skyldighet att åtgärda sådana olägenheter. Han säger sig också ha för avsikt att driva frågan till sin absoluta spets om problemen nonchaleras. Byggnadskontoret har tagit del av skrivelsen och säger till kommunstyrelsen att man vidtagit normalt barmarkunderhåll, att eventuell rötskada på huset inte ersätts av kommunen, att ersättning inte utgår för skador p g a stenskott och att en eventuell ombyggnad av Stationsvägen kommer att upptas till prövning i samband med kommunens flerårsbudget. Kommunstyrelsen beslutade på måndagen meddela Björsätersbon dessa synpunkter.



De båda oxarna Tor och Karl håller på att bli tv-kändisar. Tillsammans med tio andra oxar från Blekinge och Småland deltar de just nu i inspelningen av Ivar Lo Johanssons roman *Godnatt jord*. På bilden ses Tor och Karl illsammans med sin vadmalsklädde förare Gunnar Danielsson från Söderåkra i Blekinge

Nästan TV-stjärnor

Oxen som dragdjur är i dagens motoriserade lantbruk en sällsynt företeelse. Man är nästan beredd att använda ordet unik. För förekommer det överhuvud taget längre i detta land? Knappast. Därför väckte det av förklarliga skäl en hel del uppståndelse bland ortsbefolkningen kring Odensviholm mellan Gamleby och Kisa när inte mindre än sex par oxar på tisdagen sågs förspända främför plogen på en av åkrarna. Tolv oxar på en och samma plats. Det är i stort sett allt som finns kvar av oxar i Sverige.

Nu var det naturligtvis inte så att ägaren av Odensviholm funnit för gott att byta ut traktorerna mot oxar. Även om det naturligtvis skulle vara ett nog så pittoreskt inslag i landskapsbilden. Nej, här handlar det i stället om en filminspelning. Ett TV-team under ledning av producenten Stefan Heqvist är i veckan i Odensviholm för att ta några scener i inspelningen av Ivar Lo-Johanssons roman *Godnatt jord*.

I romanen ingår skildringar av jordbruk före traktorerna. För att göra TV-bearbetningen så tidstrogen som möjligt behövde man alltså ett stort antal oxspann. De djur som nu är med kommer i huvudsak från Småland och Ble-

kinge. Flera av dem har tidigare stått framför filmkameran då de förra sommaren var med i inspelningen av *Rågvakt*.

Jan Johansson från Holmsjö på den blekingska ostkusten deltar i den här filmen med ett par oxar som nu håller på att bli veritabla filmstjärnor. Det här är deras tredje film. Tidigare har de dess-

utom varit med i *Utvandrarna*.

Men det dröjer en tid innan Odensviholmsborna, oxförarna och vi vanliga TV-tittare får se oxarna i RTV-rutan. Inspelningen av boken väntas inte vara klar förrän nästa höst. Först i början på 1977 kommer den cirka fem timmar långa serien att sändas.

CHRISTER BERG

Billigare än beräknat. En redovisning av trafikåret 1974-75 visar att kostnaderna för kollektivtrafiken enligt trafikförslövningsplanen för Åtvidaberg blev mindre än beräknat. Kommunens kostnader hade beräknats till 100 000 kr men blev i stället drygt 91 000. Störst blev underskottet på linjen Linköping-Ringtorp-Åtvidaberg med 31 500 kr. Linjen Överum-Dalhem-Fagerdal-Åtvidaberg kostade kommunen 24 200 kr och linjen Valdemarsvik-Åtvidaberg 11 900 kr. Kostnaderna för kompletteringstrafiken i kommunen uppgick under trafikåret till knappt 16 000 kr.

Rivningsanbud. Kommunstyrelsen har beslutat anta Valle Karlssons entreprenadfirma för rivning av fastigheten Boklådan 4 i Åtvidaberg. Rivningsanbudet lyder på 6 400 kr. Ytterligare två firmor hade inkommit med anbud.

Fiskevårdsområden. Kommunstyrelsen har återremitterat fritidsnämndens förslag om utredning om möjligheten att bilda tre fiskevårdsområden i Åtvidabergs kommun. I samråd med kommunkansliet skall fritidsnämnden undersöka hur många fiskevårdsområden det i dag finns i kommunen och vidare skall man utforska fiskevattenägarnas intresse för att bilda sådana områden. Fritidsnämnden hade föreslagit tre projekt: Örn-Vin, Västersjön-Storsjön i Hannäs och Bysjön-Glan. Dessutom hade fritidsnämnden begärt att få i uppdrag att förhandla med Baroniet Adelsvärd om möjligheten att få inplantera ädelfisk i Siggebosjön, en knapp mil söder om Åtvidaberg i Kinda kommun.

Avstår från förköpsrätt. Kommunstyrelsen beslöt på måndagen avstå från att utnyttja sin förköpsrätt i tre fastighetsförsäljningsärenden. Det gällde Slagboet 1, där tomtarealen är 3 030 kvm och köpeskillingen 295 000 kr, Hemsjö boställsgård 1:2 om 16 680 kvm för 110 000 kr och Stäckö 1:11 om 10 735 kvm för 68 000 kr.

Centrala oljeköp. Kommunstyrelsen har beslutat delta i den centrala upphandling av eldningsolja som skall ombesörjas av Kommunernas oljesamköp, det nya bolag som bildats av kommunförbundet och Kommunsamköp.

Inget inläsningsarvode. I kommunstyrelsen har tidigare ställts frågan om inte ledamöterna borde kunna få ett visst arvode för exempelvis inläsning av de omfattande budgethandlingarna. För att hinna med sådan inläsning har ledamöter varit tvungna att ta ledigt från sitt ordinarie arbete. Kanslichefen har undersökt frågan om funnit att inläsningsarvoden inte förekommer i andra kommuner. Dessutom medger inte nuvarande lagstiftning sådan arvoder. Kommunstyrelsen beslutade därför på måndagen att lägga ner ärendet.

Investeringsreserv på 7 milj kr. I den uppgift till investeringsreserv, som kommunstyrelsen på byggnadskontorets förslag beslutat inlämna till länsarbetsnämnden, ingår projekt för drygt 7,1 milj kr. Det handlar om anläggnings- och husbyggnadsarbeten, som skall bekostas med kommunala medel under 1977-78 och framåt. Anläggningarna skall också kunna tidigareläggas i syfte att motverka arbetslöshet. De anläggningsarbeten man tagit upp är bl a vattentorn i Åtvidaberg, 1,8 milj, reningsverk i Björnsäter 900 000, vattenreservoar i Grebo 600 000, och vatten- och avloppsledningar i Falerum 650 000 kr. Bland de husbyggnadsarbeten som omnämns är matsalsbyggnad vid Centralskolan 800 000, ombyggnad av gamla gymnastiken 400 000 och tillbyggnad av brandstation 975 000 kr.

Tomtförsäljningar. Kommunstyrelsen har beslutat om följande tomtförsäljningar: Harald Stein stg 216 CR, Leif Pettersson stg 216 BV och Sören Karlsson stg 216 CC. Köpeskillingen uppgår i alla tre fallen till 32 400 kr.

Lottförsäljning. Föreningarnas lottförsäljning skall i första hand ske i de fyra kiosker, som kommunen låtit uppföra. Om kiosken är upptagna hänvisas föreningarna till att i vanlig ordning hyra plats på torget. Det säger kommunstyrelsen sedan man behandlat en ansökan från en förening, som ville sälja sina lotter på gågatan utanför Domus.

Inget samråd. Företagsnämnden för de kommunalanställda begär i en framställning till kommunalstyrelsen att det gällande rationaliseringsavtalet i framtiden skall följas. Det säger man sedan kommunaltjänstemannaföreningen framfört missnöje med anledning av bristande information och uteblivet samråd med föreningen och berörda medlemmar inför det förestående inrättandet av ett fastighetskontor. I enlighet med avtalet, skriver man, och som har undertecknats av kommunen skall sådan organisationsförändring planeras, bedrivas och utvecklas i samverkan med de anställda. Dvs samverkan skall också ske redan under planeringsstadiets initialskede.

Ökat stöd av kommuner och företag krävdes av Korpen vid möte i Åtvidaberg

— Varken företagen eller kommunerna kan längre springa ifrån sitt ansvar för friskvården i samhället. Hur länge orkar de ideella ledarna jobba för ökat motionerande med bara en blomma på ett årsmöte som tack. Man ska väl ändå inte vara tvungen att starta lotterier och bingo för att ge allmänheten möjligheter till motion. Företag och myndigheter måste satsa mer, både personellt och ekonomiskt, på de lokala korpförbunden och korpsklubbarna. Och nog borde ett så stort företag som Facit, kanske med hjälp av Åtvidabergs kommun, kunna inrätta en motionskonsulenttjänst.

De sade länsordföranden i Östgötakorpen, Vigert Karlsson, vid ett möte i Åtvidaberg i början av veckan. Mötet hade arrangerats av Åtvidabergskorpen. Man hade inbjudit till en kontaktträff mellan representanter för Korpen, kommunen och företagen i Åtvidaberg. Ett möte där man dels ville informera om sin egen aktivitet och dels om de problem man har.

I Åtvidaberg har korpens aktivitet ökat markant under de senaste åren, berättade dess ordförande Arne Carlsson, 1973 hade man 14 000 starter på olika motionsområden. 1974 kom man upp i 20 000 och i år närmar man sig siffran 30 000.

Men nu orkar vi snart inte ta på oss mer arbete, klaggjorde Arne Carlsson. I varje fall inte om vi inte får ökat stöd av företag och kommun. Helst i form av en administrativ tjänst.

□ FACIT LOVAR

Personaldirektör Tage Hallerström, Facit, var dock tveksam om det verkligen finns tillräckligt med arbetsuppgifter för en hel eller halvtidstjänst. Han poängterade också att Facit inte kommer att avlöna en sådan person. Hitills har vi anslagit ca 2 000 kr om året till korpidrotten på företaget, sade Tage Hallerström som också

framhöll att Facit fr o m nästa år kommer att visa en betydligt mer positiv attityd. Vi vill på allt sätt ekonomiskt stödja motion och korpidrott. Men tala först om för oss hur vi skall finna de rätta kanalerna och ledarna.

Fritidsnämndens ordförande Olof Sandqvist framhöll det ekonomiskt kärva läget som orsak till att man inte kan dela ut något instruktörsbidrag. Trots att den punkten finns med i bidragsreglerna. Men hur stora utgifter skall läggas på kommunerna? Var kommer staten in och landstingen? Likaså borde företagen ha ett eget intresse att stödja motionsidrotten. Det talas ju så vackert om friskvård.

Ingenjör Åke Björngård, ÅSSA, menade att kommunen borde kunna satsa mer på korpen. Han erinrade om aktiviteterna på fritidsgården och vad det kostar att

driva den. Jämför den verksamheten med de 30 000 starter som Åtvidskorpen kan uppvisa.

□ ÅSSA STÖDER

Företrädare från ÅSSA:s korpidrottsklubb berättade om det fina stöd man får från företaget. Bidrag med nära 2 000 kr per år plus att företaget håller med en fin och välutrustad klubblokal. Men då blir det också roligt att jobba med korpidrott.

Efteråt var samtliga parter överens om att kontaktmötet varit nyttigt. Man hade var och en på sitt håll fått redogöra för sina synpunkter och problem. Som ett resultat av mötet beslutades också att länskorpen och Åtvidskorpen gemensamt skall hjälpa Facit att försöka få igång en riktigt aktiv korpidrottsklubb på företaget.

CHRISTER BERG

Nästa års skatter i Åtvid är nu i princip klara

Med reservation för vad kommunfullmäktige beslutar i slutet av november är nu de kyrkliga och kommunala skattesatserna klara för nästa år i Åtvidaberg. Åtvidabergarna kan räkna med en höjning på mellan 90 öre och 1 krona per skattekrona. Bara i ett enda fall handlar det om en sänkning av utdebiteringen. Det är Gärdserums församling, som sänkt kyrkoskatten med 10 öre till 90 öre. Men eftersom Gärdserum—Hannäs pastorat beslutat höja med en tioöring så blir det ändå oförändrad kyrkoskatt för Gärdserumsborna.

Dyrast blir det i Värna församling, där den sammanlagda utdebiteringen av landstings-, kommunal- och kyrkoskatt uppgår till 28:50. Billigast blir det i Åtvids församling, där motsvarande siffra är 27:55. I kommunens övriga församlingar blir det följande siffror: Grebo 28:05, Björsäter 28:10, Yxnerum 28:40, Hannäs 28:20 och Gärdserum 27:90.

Skattehöjningen i Åtvidabergs kommun föreslås av en enhällig kommunstyrelse till 40 öre och därmed är kommunalskatten uppe i 15:70. Landstinget har beslutat om en höjning med 50 öre till 11 kr. I Åtvids m fl församlingars pastorat liksom i Gärdserum—Hannäs pastorat är pastoratskatten lika eller 30 öre.

De individuella skillnaderna i kommunerna kan nu helt hänföras till vad församlingarna anser

sig behöva. Lägst ligger man trots en tioöreshöjning i Åtvid med 55 öre, högst i Värna med 1:50.

—erg

Skidbacke i Grebo? Grebo skid- och motionsklubb har hos kyrkorådet i Grebo hört sig för om möjligheterna att få anlägga en skidbacke på Melskog 1:1. Kyrkorådet har i sin tur vänt sig till byggnadsnämnden med frågan om en eventuell backe kan inordnas i områdesplanen. Byggnadsnämnden behandlade ärendet på tisdagen och beslutade rekommendera att man väljer en annan plats för skidbacken. I varje fall bör man inte lägga ner för mycket pengar i projektet. Området kan bli aktuellt för framtida bebyggelse i Grebo.

Milsimmets vinnare för den åttonde veckan i Åtvidabergs simhall, där antalet deltagare är uppe i 221, blev Anna-Stina Pettersson, Marta Axelsson, Sonja Bäckström, Elna Yngve, Eric Franzén, Vera Johansson, Marita Hjelte och Gunborg Fränksson.

Grustäcker. Byggnadsnämnden har tillstyrkt justering av äldre grustäcker vid Falerum 3:1 och Götetorp 1:7.

Ventilationen i kommunalhusen. Åtvidabergs kommunaltjänstemannaförening har begärt en översyn av ventilationssystemen i Nya och Gamla kommunalhusen. Arbetssituationen är i vissa rum synnerligen besvärlig sommartid, skriver man. Kommunstyrelsen har uppdragit åt byggnadsingenjör Lars Persson att utreda kostnaderna för en förbättring.

Björsäters CKF-avdelning har haft månadmöte hos Eva Wärnelius. I samband därmed deltog medlemmarna i tävlingen Vem vet vad. De bästa resultaten blev Astrid Schultz 16 poäng, Agneta Ohlsson 14 och Karin Ristenstrand 12.

7/11

Allt går att sälja:

Åtvidabergsvatten blir exportvara

Stockholmsfirman Wedinvest har långt framskridna planer på att starta export av buteljerat vatten från en Åtvidabergssjö till olika europeiska länder. Undersökningar om de tekniska och hygieniska förutsättningarna har pågått i över tre års tid. Om ett par månader väntas resultatet av undersökningarna föreligga och då kommer man på Wedinvest också att fatta det definitiva beslutet. Objektet för den tänkta exploateringen är en mindre sjö i norra kommundelen. En sjö som ur bakteriologisk synpunkt har erkänt bra vatten.

Om exporten kommer i gång så blir det i stor skala, säger Björn Wedenberg på Wedinvest som är optimistisk. Eventuellt kan det bli fråga om ett mindre anställningsbehov.

Vattnet som är avsett som måltidsdryck kommer, om planerna går i lås, att marknadsföras som Källvatten från Sverige. Rent källvatten utan tillsatser, buteljerat och förpackat vid källan.

Hälsovårdsnämnden i Åtvida-

berg är också inkopplad på ärendet sedan man fått in en anmälan från en privatperson. Personal från hälsovårdskontoret har besökt platsen och även tagit vattenprover bl a i de flaskor som är avsedda för export. Analyserna visade att samtliga prov bedömdes som otjänliga som dricksvatten, enligt gällande livsmedelslagstiftning.

Distriktshälsovårdsinspektör Lars Laager framhåller dock att analysresultaten tyder på att

det är flaskorna som varit infekterade medan vattnet är av mycket bra kvalitet.

Problemet är inte vattnet, säger Lars Laager, utan hanteringen. Eftersom syftet med produkten är att den skall användas som måltidsdryck så är livsmedelslagstiftningen tillämplig. Och då gäller rätt rigorösa bestämmelser beträffande saker som förvaring, förpackning, transport och märkning.

CHRISTER BERG



*Ny exportvara från Åtvi-
daberg*

ÅTVIDABERG

Välbesökt utställning om Carl Larsson

I snart två veckor har åtvadabergarna haft möjlighet att besöka den Carl Larsson-utställning som står uppställd i fullmäktigesalen i gamla kommunalhuset. Många har tagit tillfället i akt. — Till och med tisdagen ha vi räknat in drygt 500 besökare, säger bibliotekschef Britta Östlund som också hoppas att fler skall komma innan utställningen tas ner på söndag.

På utställningens sista dag kommer fil kand Christina Önfelt att berätta om Carl Larsson, om hans liv och hans insatser i svensk konst och kultur. Till den här utställningen har man också samlat en hel del litteratur från biblioteket i Åtvidaberg och från Stifts- och landsbiblioteket i Linköping.

Bilder och tavlor om och av Carl Larsson ingår i en vandringsutställning som Riksutställningar står för. Utställningar av den här karaktären kräver ingen större arbetsinsats av den lokala arrangören, säger Britta Östlund. Materialet kommer på färdiga skärmar i transportlådor på hjul. Problemet i Åtvidaberg är att man inte har någon riktigt bra utställningssal. I stället måste man hålla till i fullmäktigesalen som ligger en trappa upp. Den här salen används ju också ofta för sammanträden och då måste man flytta på utställningsmaterialet med allt vad arbete det innebär för vaktmästaren och bibliotekets personal, slutar Britta Östlund.

-erg

Milsimmet. 224 personer deltog i den nionde veckan av Milsimmet. Veckans vinnare blev Greta Andersson, Anita Eskilsson, Gunnar Hallberg, Mona Björndahl, Helen Karlsson, Ulla Ringström, Margit Karlsson och Bjarne Johansson.

Unga Örnars Åtvidabergskrets har hållit årskonferens. Ordförande Stefan Hermansson hälsade välkommen varefter Bengt Jansson, Norrköping, framförde arbetarörelsesånger och visor av Taube. Till styrelse utsågs Stefan Hermansson, Roger Lindqvist, Eva Andersson, Inga Pettersson, Dick Johansson och Anita Andersson. Av verksamhetsberättelsen framgår att kretsens medlemsantal ökat och nu överstiger 200. Under året har man haft ett flertal aktiviteter i gång.

Äldsta bowlingklubben har 10-årsjubilerat

Åtvidabergs äldsta bowlingklubb BK Slaget har firat 10-årsjubileum med en jubileumstävling och efterföljande fest på Hembydsgården. Klubbens ordförande Berndt Alfredsson erinrade de ca 65 festdeltagarna om de gångna åren. BK Slaget var de första bowlingklubben som bildades i Åtvid. Ett par månader senare kom Stinget och ytterligare två år efteråt Facit. I Åtvidaberg har också funnits en fjärde klubb, ungdomliga Bambino. Såväl Stinget som Bambino har sedermera gått samman med Slaget.

Dagen till ära hade man instiftat en speciell medalj för dem som varit med i klubben sedan starten. Medaljen utdelades till Berndt Alfredsson, Jan Gustafsson (båda med nio år i styrelsen), Alrik Nyström, Arne Thell, Magnus Pettersson, Lennart Sandström, Helge Nilsson, Börje Rahmstedt, Claes Wallgren, Kenneth Dahlgren och Henry Åberg. Till Sonja Davour och Els-Marie Leijon utdelades medalj för fem års arbete i damsektionen.

Jubileumstävlingen med handikapp över fyra serier samlade 32 startande. Resultat: 1) Krister Schildt 809; 2) Berndt Alfredsson 781; 3) Lennart Brommesson 776; 4) Sören Hansson 765; 5) Håkan Gustavsson 761; 6) Marie Flygt 761.

Yxnerums CKF har deltagit i tävlingen Vi vet vad. Tävlingen hölls hos Margit Johansson, Fröjerum, och samlade 13 deltagare. Kontrollant var Marie-Anne Hanström. De bästa resultaten nådde Alice Carlsson 18 poäng, Anne-Marie Franzén 17, Margit Johansson och Anna-Lisa Karlsson 15.

Åtvids MK rustar för Gruvrunda

Åtvidabergs motorklubb är som bäst i gång med förberedelserna för den åttonde upplagan av Gruvrundan som i år avgörs den 15 november. Det populära minirallyt som allt sedan starten 1968 lockat allt fler ekipage. Förra året var man upp i rekordantalet 225. Det var precis så mycket som man orkade med. För att den arbets-tyngda funktionärsstaben skall hinna med att ge tävlande och publik ännu bättre service har tävlingsledningen beslutat att i år begränsa antalet startande till omkring 175.

Trots att man i år flyttat tävlingen från slutet av september då den traditionellt brukar gå och till mitten av november är intresset för Gruvrundan lika stort som tidigare. Redan nu, en vecka före anmätnostidens utoäng, ä 100-talet förare anmälda. Först på plan med sin anmälan var regerande östgötakungen i rally Tors-ten Sahlin, tävlande för SMK Östgöta i Norrköping.

Fjölårets totalsegrare Dag Pettersson boende i Åtvidaberg och tävlande för MK Scandia, ställer också upp. Visserligen tävlar han numer rätt sporadiskt men rutin och lokalkännedom saknas minnsann inte. Vidare deltar arrangörsklubbens båda toppförare Lennart Carlsson och Dick Johansson. I DM ligger de för närvarande på andra resp tredje plats. På funktionärsbristen är de, de enda, som tillåts starta i klubben.

Start och målplats förläggs som vanligt till Åtvidaberg. Gruvrundan ingår i Östgötaserien samt DM för Östergötlands bilsporthörbund. Banan är 20 mil varav sju är specialsträckor. Banläggare är Peter Westlund.

CHRISTER BERG

10/11



Ninna Gustafsson med schäfertiken Cenora, segrande ekipage i examen i Åtvidabergs hundklubbs hundskola

Examen i Åtvidaberg för elever i hundskolan

På söndagen var det examen i hundskolan i Åtvidaberg. Under hösten har drygt 40 hundar av alla de raser och storlekar tillsammans med mattar och hussar varit med i Åtvidabergs hundklubbs nybörjar- och fortsättningskurser i lätt lydnadsdressyr. Man har kämpat med fot, plats, hit, hopp och allt vad de olika kommandona heter. Och på kursens sista dag var det alltså dags att i en mer eller mindre allvarlig tävling visa vad man lärt sig. Över 20 ekipage ställde upp.

Övningarna inleddes med ett teoretiskt prov. Med hundarna kopplade gick de tävlande en mindre slinga med frågor. Det gällde att svara på löptider för tikar, antal tänder, när hundförbud råder osv.

På fältet nedanför klubbstugan i Håckla fortsatte sedan de praktiska proven. Där ingick moment som linförighet, inkallning, platsliggning och hoppning.

Vid sammanräkningen visade det sig att Ninna Gustafsson med schäfertiken Cenora var det överlägset bästa ekipaget. Då skall man ändå komma ihåg att Cenora är en unghund som bara varit med i valpkurs och nybörjarkurs. För övrigt visade resultatlistan att just de som gått i valpkursen i våras gjorde överraskande bra ifrån sig i förhållande till sina äldre kompisar.

Vid den efterföljande samlingen i klubbstugan delade Göran Lundell och Ann-Marie Ternstedt ut priser till de duktigaste. Vidare

fick alla som varit flitiga i höstens kurser var sitt diplom.

Det här var första gången som hundklubben avslutat en kursomgång med denna form av examen. Alla var överens om att det var ett lyckat initiativ. Dels har hundägarna ett mera påtagligt mål för sin dressyr och dels får man vana att uppträda med sin hund inför publik. En erfarenhet som kan vara bra att ha om man vill tävla vidare i dressyr eller i utställningar.

Resultat: 1) Ninna Gustafsson med Cenora 61 poäng; 2) Bertil Nyhlén med Natasja 56; 3) Per Linnerstedt med Boy 54; 4) Carina Nilsson med Tjabo 53; 5) Kenneth Rosén med Tarzan 52; 6) Elisabeth Ekstrand med Vigor 51; 7) Margaretha Larsson med Yoffi 49; 8) Anne-Marie Edenblad med Sluggo 44; 9) Christer Dahlqvist med Scilla 42; 10) Solgun Vändal med Omagh 42.

CHRISTER BERG

Åtvidaberg prutade över 8 milj i staten

När Åtvidabergs kommunstyrelses ledamöter satte sig ner för att gå igenom nämnders och styrelseras förslag till utgifter och inkomster för 1976 befann man sig i en föga avundsvärd situation. Trots att man på många håll varit mycket restriktiv i sina statförslag blev slutsumman 77,2 milj kr. Men om kommunalskatten skulle hållas oförändrad så hade man på inkomstsidan bara 72,3 milj att räkna med. Dvs en differens på nästan 5 milj kr.

Att täcka hela mellanskillnaden var för kommunstyrelsen en politisk omöjlighet. Det skulle innebära en skattehöjning med mellan 2:50 och 3 kr. Nu är det här ingen ovanlig situation för de styrande politikerna. Det är samma sak varje år. Möjligen att problemet accentueras mer och mer för varje år. Till detta kommer då också överenskommelsen mellan Sträng och kommunerna att höja skatten med högst en krona. Och när kommunstyrelsen i Åtvidaberg under två dagar brydde sina hjärnor med budgeten stod det redan klart att landstinget tänkte höja med en 50-öring.

Redan innan kommunstyrelsen mangled fram sitt förslag hade kommunalrådet Carl-Eric Ahlström och några tjänstemän presat nämnder och styrelser var för sig för att få fram "frivilliga" prutningar. Det ledde också till att man fick bort nära 4 milj, huvudsakligen på kapitalsidan. Därmed försvann också många projekt som beräknats ge en del på inkomstsidan, så man var därför tvingad att stryka ytterligare minst 4 milj för att komma på en anständig nivå.

Efter två dagars flitigt användande av rödpennan hade man prutat sammanlagt nära 8,4 milj kr från det ursprungliga förslaget. För att då få kredit och debet att gå ihop måste man höja utdebiteringen med 40 öre till 15:70. Och ändå är det massor av projekt som tvingats utgå eller flyttats på framtiden. Vi kommer så småningom att återkomma till en del av dessa.

I slutet av november ska nu kommunfullmäktige ta ställning till kommunstyrelsens förslag. Normalt brukar också förslaget vinna gehör även om en del debatter vanligen uppstår om projekt som ligger en del ledamöter varmt om hjärtat.

Det enda som kan rubba cirkelarna är det i förra veckan negativa beskedet från bostadsministern beträffande stiftelsen Åtvidabergshems skuld på 600 000 kr. Kommunen blir sannolikt tvungen att ta över skulden och om man betalar före 1 april sänks skulden till 400 000 kr. Men det motsvarar en höjning med 20 öre på skattsedeln. Om man inte skall pruta ytterligare i det redan färdiga förslaget.

—erg

ÅTVIDABERG

Andra inteckningen för Åtvidsfamilj

När Korpens Åtvidabergsmästerskap i tipspromenad avslutades på lördagen stod det klart att förra årets vinnare var bäst också i år. Därmed fick Viola och Gunnar Petersson den andra inteckningen i bröderna Ahlséns vandringsspris. Fast tvåan, familjen Nils Pettersson, var bara en poäng efter på de sammanlagt fem omgångar som mästerskapet varade.

I lördagens avslutande etapp deltog ett 40-tal personer. Etappvinnare blev Gret-Lis Engren, varefter följde Ruben Engren, Viola Petersson, Gunnar Petersson och Margit Andersson. Den rätta raden var: 212 1xx 222 x2x. Rätta antalet popcorn i skiljeuppgiften var 99.

Slutresultat i Åtvidabergsmästerskapet: 1) Fam Gunnar Petersson 33; 2) Fam Nils Pettersson 32; 3) Fam Ruben Engren 30.

Ny CUF-förening. I dagarna har en CUF-avdelning bildats i Åtvidaberg. Vid starten räknar föreningen 15 medlemmar. Till intimerstyrelse har utsetts Peder Gustavsson, ordförande, Monika Johansson, kassör, Patric Rydberg, sekreterare. Till informationsledare valdes Kerstin Bengtsson och till programledare Jörgen Nilsson. Närmast kommer man att starta studiecirkeln Vi i CUF.

Uställningsbidrag. Skolstyrelsen har beslutat ge SKS bidrag med 600 kr i samband med kostnaderna för utställningen Kristen konst i Afrika.

Tilläggsanslag. Skolstyrelsen har beslutat begära tilläggsanslag med 45 000 kr för underhåll av fastighet. Enligt budgeten har man 140 000 kr på det kontot vilket alltså inte räcker.

Gymnastiklokaler. Skolstyrelsen har uppdragit åt Lennart Fall och Gösta Petersson att samråda med kommunalrådet Carl-Eric Ahlström och byggnadsingenjör Lars Persson om utredning av renovering av gymnastiklokalerna i Gamla gymnastiken och nybygge av gymnastikhus vid Centralskolan.

Arbetsprojektorer. Skolstyrelsen begär hos kommunstyrelsen att man får utnyttja 9 000 kr på annat konto för inköp av 20 arbetsprojektorer. Om varje klassrum utrustas med en sådan kan undervisningen göras effektivare samtidigt som en viss insparning av läromedel kan göras.

Fortfarande kärvt på arbetsmarknaden

Det är fortfarande rätt kärvt på arbetsmarknaden i Åtvidaberg. Någon större förändring jämfört med september inträffade inte under oktober. Det framgår av den månadsrapport som framräknats vid arbetsförmedlingen i Åtvidaberg. Framför allt har man svårigheter att placera ungdom under 24 år i förvärvsarbete. Likaså är antalet lediga platser i kommunen fortfarande mycket litet. I dag har man bara 14 lediga platser. Den arbetskraft som söks är nästan uteslutande personer med yrkeserfarenhet.

Under hela oktober uppgick antalet arbetssökande till 200 mot 210 i september. Vid månadsskiftet kvarstod 173 personer mot 163 en månad tidigare. Av de 173 var 99 personer helt utan sysselsättning medan 23 placerats i beredskapsarbete. Ett 40-tal utan arbete är s k STP-pensionärer. Ända upp till 62 personer som söker arbete eller nytt arbete är under 24 år. 53 sökande är äldre än 55 år.

För några veckor sedan besöktes Åtvidaberg av personal från Saab-Scania i Linköping. Ett 50-tal personer infann sig för att lyssna på locktonerna från Linköping. Flera av dessa har varit på ytterligare intervjuer i Linköping. Hur många som sedan får jobb på Saab är ännu inte klart. Men det kan komma att röa sig om ett tiotal personer.

Trä som byggnadsmaterial var rubriken på det föredrag som arkitekt Björn Ericsson höll på torsdagseveningen i fullmäktigesalen i gamla kommunalhuset. I sitt med bilder illustrerade föredrag tog Björn Ericsson, som är verksam på Träforskningsinstitutet, upp flera frågor från de mera allmännyttiga av intresse för en byggnadsnämnd och till de praktiska, mindre problem som kan möta den enskilde hus- och sommarstugeägaren. För arrangemanget stod Åtvids föreläsning-förening och kulturnämnden. Efter föredraget redogjorde Olof Söderbäck för planerna att åter väcka liv i Föreläsningföreningens verksamhet. Tanken är att föreningen skall verka som idé-kläckare och kulturnämnden svara för det administrativa, sade han. Målsättningen bör också vara att ha föreläsningar med Åtvidabergsanknytning. Olof Söderbäck påtalade också vikten av att samla kulturutbudet under en hatt för att i möjligaste mån undvika kollisioner av olika kulturella aktiviteter.

Rekord i Mosskull. Nytt försäljningsrekord noterades när Mosskulls syförening hade missionsförsäljning på fredagen i samlingslokalen. Auktion, lotterier och övriga aktiviteter inbringade 5 109 kr. Det var det bästa resultat som man någonsin haft. Sammankomsten inleddes med en andakt av pastor Ingvar Nyström som också kunde välkomna en till trängsel fullsatt lokal. Han tog sedan hand om klubban och auktionerade ut handarbeten och alster av olika slag. Köplusten var god. Som vanligt var de hemystade ostarna begärliga. Den dyraste betalades med 95 kr. Under en paus serverades kaffe och ostkaka. Ingvar Nyström med maka Irma sjöng duett. Ingvar Nyström tackade alla som bidragit till resultatet och avslutade med bön.

När snön kommer var rubriken på den informationskväll som ÅIF:s skidsektion inbjöd till på fredagen. Sektionens kassör KG Petersson kunde hälsa ett 30-tal yngre och äldre skidintresserade välkomna till Godtemplargården och han redogjorde i korta drag för den planerade aktiviteten. För vi är optimister, sade han, och hoppas nu innerligt att vi återigen skall få uppleva en snörik vinter. Den stora skidtävlingen Humpaloppet är inplanerad till den 11 januari. I samma veva börjar skidserien och andra mindre tävlingar. Skidans dag anordnas under sportlovet. Arne Höög, ordförande i ÖSF:s skidorienteringskommitté, informerade om den varianten av skidåkning och visade en hel del material och gav också goda råd. Fritidsnämndens ordförande Olof Sandqvist berättade om skolans Fritt valt arbete och möjligheterna att välja skidåkning på ämnet och få en bra instruktör. Slutligen visades filmer om Vasaloppet, skidvallning och en tecknad film för de yngsta.

Hannäs pensionärsförening hade sin årliga höstförsäljning på Kvarnviks bygdegård på fredagen. Lokalen var fullsatt när några medlemmar ur föreningen tillsammans med spelemän från bygden bjöd på en lättare sång och musikunderhållning. Så följde kaffeservering. Berthold Hjalmarsson var utropare. Pensionärsföreningen som under hela året flitigt arbetat inför denna försäljning kunde glädja sig åt ett bra tillskott i kassan. För detta tackade slutligen föreningens ordförande Karl Berggren.

Skadade älgar. En skadad älg påträffades på lördagen vid Lilla Örsätter. Älgen som avlivades var svårt skadad, sanolikt efter en trafikolycka. I Björnsäterstrakten har en annan skadad älg varit synlig. I det fallet förmodar man att det rör sig om en skadskjuten älg. Jägare söker efter det skadade djuret.

Grebo-Värna centerkvinnor har haft möte hos Britta Söderlund, Norrby, där samtliga deltog i tävlingen Vi vet vad. Bästa resultat med 16 poäng erhöles av Alva Angenfeldt, Astrid Franzén, Maj-Britt Nylin-Franzén och Ulla Allard. Kontrollant var Birgit Nilmén.

SALF avdelning 17, Åtvidaberg, hade på onsdagen möte i Bruksmässen under stor tillslutning. Folke Göransson redogjorde för TBV:s årsmöte, Arne Ullbro för arbetsrättsfrågor, som behandlats vid en Linköpingskonferens. Vidare redovisade Harry Lundkvist aktuella frågor vid distrikts- och sektionskonferenser. Vid damklubbens sammanträde samma kväll bestämdes den traditionsenliga Luciafesten till 13 december.

Åtvids akvarieförening har haft novembermöte med deltagande av ett 30-tal medlemmar. Programmet inleddes med en film om de grundläggande förutsättningarna för livet i världens vatten. Frågeligans sjunde omgång genomfördes. Roland Stridh segrade i A-laget medan förstapriset i B-laget gick till lottas mellan Arne Hallberg och Peter Öfverberg. Man beslutade utlysa en hempris-tävling som kommer att hållas i februari. Föreningsbiblioteket har utökats med ytterligare tre omgångar av tidskriften Akvariet. Nu har man tio kompletta årgångar. Akvarieföreningen har atagit sig att sköta ett akvarium på Östergården. Akvariet finns nu på plats och har inrett med fiskar och växter. Vid kaffet diskuterades vilka fiskarter som skall anskaffas till sex färdiga akvarier. Man beslutade inköpa flera mindre vanliga fiskarter för studium och eventuell odling.

Yxnerums CKF-avdelning har deltagit i tävlingen Vi vet vad. Bäst lyckades Alice Carlsson med 18 rätt, Ann-Marie Franzén 17, Margit Johansson och Anna-Lisa Karlsson 15. 13 medlemmar deltog i tävlingen.

19/11

skivnytt

Tunisisk musik — men varför?

Rikskonserter har givit ut en LP med Musik från Tunisien (Caprice) Varför?

Rikskonserterns verksamhet bekostas med skattemedel. Man har till uppgift att stimulera och bredda musikintresset i Sverige. Att stödja och stimulera musiker av alla slag. Genom skolkonserter, uppsökande konserter och offentliga konserter. Olika musikaktiviteter skall stödjas ekonomiskt. Rikskonserter sysslar också med utgivning av allehanda informationsmaterial, böcker och gram-mofonskivor. Bland all den här verksamheten har man nu alltså kommit med en hel LP tunisisk folkmusik. Som bilaga följer ett 20-sidigt faktaspäckat häfte tunisisk musikhistoria.

Man torde här vända sig till en ytterst begränsad publik. Om ens någon. De tunisiska musikerna och sångarna i all ära. Abdelluziz ben Mahmoud och allt vad de heter. Med all respekt för deras fol-

kloristiska egenart. Man kan också ha överseende med den bitvis torftiga inspelningstekniken.

Men borde inte det tunisiska kulturministeriet självt kunna klara av att bevara sitt lands folkmusik åt eftervärlden? Utan inblandning av svenska Rikskonserter. Eller tycker man på Rikskonserter att man saknar arbetsfält i Sverige, att de svenska musikerna inte behöver mer stöd, att musikutbudet är tillräckligt för den svenska allmänheten? Man kan ju börja undra.

Nu är det inte utan viss spänning som vi väntar på nästa godbit av Rikskonserterns skördearbete i den tredje världen. Kanske blir det folkmusik från Gambia! För det lär ju också vara ett omtyckt turistmål för svenskar. Det är nämligen det enda samband vi kan se mellan Rikskonserterns uppgift och skivan med tunisisk folkmusik.

CHRISTER BERG

— Före förmannen Carl Jonsson, Hagtorp, Björsäter, avled på fredagen i en ålder av 78 år. Han var

född i Björsäter där han också tillbringade sin uppväxttid. Efter några års arbete i Linköping återkom han till hembygden och fick där anställ-



ning vid AB Lakviks såg. Där blev han så småningom skogs- och sågverksförmän, en syssla som han innehade till sågens nedläggning i början på 60-talet. Efter pensioneringen ägnade han sig med stort intresse åt beskärning och skötsel av fruktträdgårdar. Hans stora hobby var jakt och fiske. Med stor framgång ägnade han sig åt fångst av mink vid sjön Risten och han var även under många år tillsyningsman i Risten—Såken—Borkens fiskevårdsförening. Tidigare var han fackligt aktiv och dessutom under en följd av år ledamot i medlemsrådet i Björsäter's hushållsförening. Han var tidigare också medlem i Björsäter's manskör och i ortens hemvärns-krets. I honom hade Björsäter's SK en trogen supporter och i yngre år var han även lagledare för fotbollslaget. Närmast sörjande är maka, tre söner med familjer och syskon.

Får anstå. I sitt budgetförslag för nästa år hade brandstyrelsen tagit upp 800 000 kr för en tillbyggnad av brandstationen. Hela anslaget ströks i budgetberedningen. Likaså prutades hälften bort av de föreslagna 80 000 kr för inköp av brandfordon.

Lager. AMS har fattat preliminärt beslut om statsbidrag med 20 proc förutökad lagerhållning hos Darenas AB i Åtvidaberg.

Som villkor gäller att arbetsstyrkan inte minskas utan hålls på minst samma nivå som den 1 juni i år.

Ekumeniska u-veckan har inletts

På söndagskvällen inleddes ekumeniska u-veckan i Åtvidaberg med ett upptaktsmöte i Pingstkyrkan. Mötesledare var pastor Gösta Forsberg som kunde hälsa drygt 100 besökare välkomna. Söndagens huvudtalare var riksdagsledamoten Kersti Swartz, Åby, som under rubriken Mot en ny livsstil tog upp de olika punkterna i u-veckans manifest.

I mötet medverkade Smyrnaförsamlingens sångare under ledning av Lennart Nilsson. Kapten Lisbeth Wesslund sjöng solo och komminister Bo Linnros läste upp manifestet. Mötet avslutades av kyrkoherde Arne Nilsson som läste en bön.

Ekumeniska u-veckan fortsätter på torsdag med en samling i Missionskyrkan. Huvudtalare där blir kyrkoherde Ulf Sjögren från Häverö i Roslagen. Han kommer att tala över temat Nytt liv för alla. På fredag kväl har man en gemensam ungdomssamling i Ungdomsgården. U-veckan avslutas på söndag med en gemensam ungdomsgudstjänst i Åtvids gamla kyrka. Kvällens tema som också är hela veckans är Hopp om en ny värld.

Husmodersföreningen Hem och samhälle hade på lördagen anordnat samkväm inför fullsatt aula på Östergården. Föreningen bjöd på hembakat bröd och kaffe. För underhållningen svarade åtta musikanter. Tillfälle gavs även till såväl allsång som en stunds svängom. Oskar Karlsson framförde gästernas tack till husmodersföreningen.

Grebo skid- och motionsklubbs tipspromenad samlade på söndagen 111 deltagare. 87 gick tipspromenaden och på bingon såldes drygt 200 brickor. Bäst lyckades Tommy Bäckström med elva rätt. Han hade hård konkurrens av fyra medtävlare men klarade av utslagsfrågan bäst. Inför sista omgången nästa söndag leder nu Monika Karlsson på 42 poäng, närmast följd av Johnny Karlsson 39 och Harriet Wallberg 38. Rätt tipsrad var x12 221 x21 x12. Rätta svaret i utslagsfrågan var 184 cm.

I Värna kyrka anordnades på lördagskvällen psalm- och visaf-ton. Kantor Birgitta Andersson och komminister Bo Linnros sjöng solo och duett. Vidare sjöng man unisont med hela församlingen ur psalmboksförslaget Nya psalmer och visor. Efter högtiden som var välbesökt samlades man till kyrkkaffe i församlingssalen.

Gårdserums CKF-avdelning har haft möte, varvid man bl a ställde upp i tävlingen Vi vet vad. De fyra främsta resultaten nåddes av Karin Gärme 15 poäng, Ingegerd Vincent, Gunborg Svensson och Anna-Britta Larsson vardera 14,5 poäng. Vid ett tidigare möte hade man besök av studieorganisatör Kerstin Bengtsson som informerade om Vuxenskolas studiecirkel. Man har sedermera kommit igång med två cirkel i ämnet Arbete i välfärd.

Åtvidaberg

Gatu- och vägarbeten för 1,3 milj prutas

I kommunstyrelsens förslag till budget för nästa år har man på kapitalstaten prutat drygt 1,2 milj kr på olika gatu- och vägarbeten. På driftsidan har man prutat barkmarksunderhållet med 60 000 och vintervåghållningen med 40 000 kr.

Bland de projekt som skjuts på framtiden kan nämnas toppbeläggning av Söderleden, kostnadsberäknad till 167 000 kr. Vidare hade man planerat in breddning av Katarinavägen för 325 000 kr. Nu vidtar man bara vissa mindre åtgärder för de medel som redan finns reserverade.

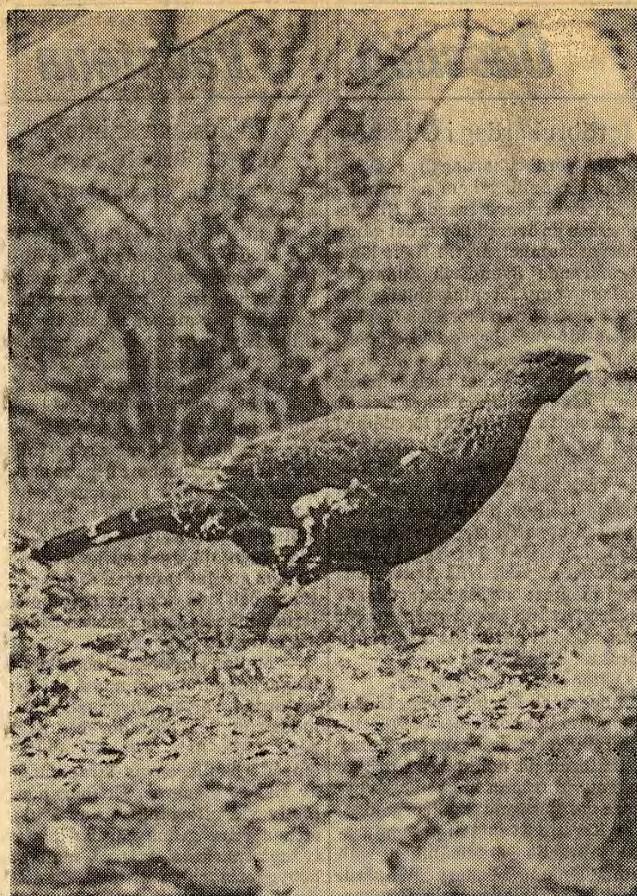
Utbyggnaden av gång- och cykelvägen utmed Nygårdsvägen, delen Dalgatan-Blekingevägen, får tills vidare anstå. Där sparar man in 100 000 kr. Den planerade ombyggnaden av transportvägen i det nya bostadsområdet i Grebo till gång- och cykelväg avföres från listan. 38 000 kr stryks och för de resterande 5 000 tar man bort vägen och återställer marken. Likaså prutas automatiskt 13 000 kr för den planerade belysningen vid samma väg. För gator vid vägverket i Nygårdsområdet hade man tagit upp 365 000 kr. Dessa kunde också strykas eftersom området inte kommer att exploateras av kommunen. Dessutom har man uppskjutit ombyggnad av en stödmur utmed Douglasvägen på två ställen till en beräknad kostnad av 155 000 kr.

-erg

Betyg

Orrtupp på besök i Åtvidaberg

En ovanlig gäst hälsade på tisdagen på hos dem som bor på Järngatan 4 i Åtvidaberg. Det var en orrtupp som kom flygande och satte sig att vila. Först på den ena och sedan på den andra skorstenen. Någon brådska att flyga sin kos hade den inte, ej heller lät den sig störas nämnvärt av människor som var i närheten och beskådade den, säger Birger Svensson, Bäckfallsvägen, som var en av dem.



Obekymrad om krattande tomtägare eller nyfikna barn flyger Åtvidabergs egen tjädertupp då och då ner i trädgårdarna för att låta sig väl smaka av resterna i grönsaksland, ekollon osv

Galen tjädertupp i Åtvid

Sedan flera dagar tillbaka har en tjädertupp gjort Åtvidaberg den äran. Utan att låta sig generas visar den stora granna skogsfågeln upp sig för alla som är intresserade. Och det är många det. Vanligtvis sitter han uppflugen på en takås eller en skorsten. Emellanåt landar han i en trädgård för att låta sig väl smaka av ekollon eller resterna i ett grönsaksland. Oberörd av om någon krattar löv några meter därifrån. Befolkningen i Långbrottsområdet i Åtvid berättar märkliga saker om den nära en meter stora hönsfågeln. Bl a lär den ska ha tagit en promenad på gatan och då högst motvilligt flyttat på sig för trafiken.

Man var också oense om vad det var för slags fågel. En herre uppgav bestämt att det var en orre medan en dam med eftertryck hävdade att det måste vara en tjädertupp.

Efter att ha konsulterat såväl alla mer eller mindre kända uppslagsverk som fågelkännaren Olof Söderbäck törs vi på tidningen dock slå fast att det är en tjädertupp.

Expertisen är också enig i sin bedömning att det är synnerligen ovanligt att en tjädertupp visar sig i ett samhälle. Än mer att den vistas bland hus och människor i flera dagar. Det händer visserligen att spelgalna tuppar om våren ilsket uppenbarar sig i närheten av människan. Men inte så här års.

Enligt fågelböckerna betecknas tjädertuppen som en verkligt vild och skygg fågel. Den trivs bara i fullvuxna skogsbestånd av tall och gran och med härproducerande undervegetation. Genom det

industrialiserade skogsbruket har arten trängts tillbaka.

Vidare är tjädertuppen ett omtyckt villebråd på grund av sitt delikata kött och sin storlek. Det är bara dess skygghet och svåråtkomlighet som gjort det möjligt för den att än så länge överleva, står det i ett uppslagsverk.

Om de sällsynta fall då tjädertuppen närmar sig människan står det skrivet att det "sannolikt är en beteenderubbning betingad av en störning i den hormonella balansen". Den är med andra ord smått galen.

Det är den enda rimliga förklaringen till tjädertuppen i Åtvid. Vildfågeln som än så länge ratat de bullar som vänliga människor slängt ut åt honom.

CHRISTER BERG

Åtvidaberg

Milsimmet. I den tionde upplagan av Milsimmet deltog 227 personer. Veckopriserna tillföll Gunnilla Dalkvist, Gun Kremsl, Rut Mårtensson, Solgun Vandal, Gun-Britt Delbom, Margit Andersson, Birgitta Johnsson och Rose-Marie Gladh.

Grebo. Grebo byalag anholder i skrivelse till kulturnämnden om anslag till en konsert i Grebo kyrka. Kostnaderna är beräknade till 3 100 kr. Byalaget har också sökt anslag hos SKS. Kulturnämnden beslutade gå in som medarrangör och även bidra till kostnaderna.

Öppet hus på biblioteket. Kulturnämnden har beslutat hålla Öppet hus på biblioteket i Åtvidaberg söndagen den 7 december. Förutom sedvanlig utlåning står på programmet en presentation av höstens nya böcker, sagostund och visning av bilder från Byggnadens vecka.

Skjuts på framtiden. Under rubriken parkförvaltning hade man på byggnadskontoret i det ursprungliga förslaget till 1976 års stat tagit upp 90 000 kr för anordnandet av en trappväg i Eksätter. Kommunstyrelsen har dock beslutat stryka hela beloppet. Man säger dock i en kommentar att stiftelsen Åtvidabergshem kommer att genomföra en enkät bland hyresgästerna i Eksätter om de anser att en trappväg eller en serpentinväg är befogad. Vidare strök kommunstyrelsen 30 000 kr avsedda för nyanläggningar av parker i Nygård. Det projektet kan delvis senareläggas, menar man.

ÅTVIDABERG

Kulturnämnden om Nygårdsområdet

Kulturnämnden har nu avgivit sitt yttrande över förslaget till områdesplan för Nygårdsområdet. Man är i stort sett tillfreds med intentionerna i förslaget men man gör ändå vissa påpekanden. Det är värdefullt att så långt som möjligt ta tillvara de landskapsvärden som området har. Den föreslagna bostadsbebyggelsen i "byar" med 30-60 lägenheter med en blandning av bostadsformerna finner kulturnämnden mycket tilltalande. Men det vore lämpligt om varje "by" får en särprägel, en gemensam nämnare. Det skulle vara en hjälp för inbyggarna att identifiera sig med området och känna sig hemma där.

För att de sällsynta fina landskapsvärdena skall kunna tillvaratas på bästa sätt rekommenderar kulturnämnden att en landskapsarkitekt anlitas under hela utbyggnadsperioden. Denne bör även vara inkopplad vid utformningen av gång- och cykelstråk liksom vid anläggandet av lekoch idrottsplatser.

Beträffande biblioteksservicen menar nämnden att denna bör kunna upprätthållas med den bokbuss som planeras. Men utrymme för en filial bör också reserveras ifall det vid full utbyggnad skulle finnas behov härav.

Aqua sana. Hälsovårdsnämnden behandlade på onsdagen planerna på en export av vatten från en sjö i norra kommundelen. Man beslöt uppmana exportfirman Wedininvest att inkomma med en fullständig redogörelse över den tänkta verksamheten. Detta för att i god tid få till stånd en prövning av ärendet innan verksamheten påbörjas.

Skolmatsalarna. Hälsovårdsnämnden har uppdragit åt distrikthälsovårdsinspektör Lars Laager att företa en inspektion av samtliga skolbespisningslokaler i Åtvidaberg.

Tillstyrkta tåkt. Hälsovårdsnämnden har hos länsstyrelsen tillstyrkt tåktverksamhet på fastigheterna Falerum 3:1 och Göttestorp 1:7 i Åtvidabergs kommun.

Rekordutställning. Den Carl Larsson-utställning, som nyligen stod uppställd i fullmäktigesalen i Gamla kommunalhuset, samlade rekordstort antal besökare. Sammanlagt sågs utställningen av mer än 700 personer.

Bokutlåningen. Under oktober månad utlånades totalt 8 226 böcker på de olika biblioteken i Åtvidaberg. På kommunbiblioteket utlånades nära 5 900 böcker varav nästan hälften barn- och ungdomsböcker. Siffrorna för de övriga biblioteken var Björsäter 588, Falerum 172 och Grebo 1 273. Sammanlagt spelades 145 skivor.

Brister i samarbetet

Vad gäller samarbetet mellan myndighet, markägare och spridningsföretag har stora brister förelegat under den gångna säsongen. Det skriver hälsovårdsnämnden som svar på en av de frågor man fått av Naturvårdsverket. Verket har begärt in svar på frågor beträffande bestämmelserna om spridning av bekämpningsmedel. Det gäller bl a bestämmelsernas sakliga innehåll, hur de kan ändras och samarbetet mellan olika instanser.

Nämnden i Åtvidaberg menar att man bör ha en skriftlig under rättelse senast tre månader före den avsedda spridningen. Efter som hälsovårdsnämnden är lokal tillsynsmyndighet är det nämnden som i första hand skall informeras om datum.

Samarbetet har inte fungerat bra mellan myndighet, markägare och spridningsföretag, fortsätter hälsovårdsnämnden. Information i lokalpressen bör införas dels en månad före fastställt datum och dels dagarna före den avsedda spridningen. På det viset kan panikreaktioner från allmänheten undvikas och hälsovårdsnämnden ges god tid för besvarande av frågor från oroliga människor.

Slutligen påpekar man från Åtvidaberg att på grund av den oklara formuleringen i bestämmelserna har tolkningssvårigheter förelegat. I övrigt hänvisar man till den skrivelse som skickades redan för tre månader sedan.

Villan. Kulturnämnden har beslutat meddela kommunstyrelsen att man från början vill vara representerad i den utredning om Villans framtid som skall göras.

Studieförbundsanslag. NBV:s Åtvidabergsavdelning har i en skrivelse till kulturnämnden begärt att det budgeterade beloppet för kurser och konferenser, 4 200 kr, skall få kvarstå oförändrat. Kulturnämnden hade nämligen i sitt statförlag beslutat om en bidragsram på 3 000 kr. Kulturnämnden har dock beslutat meddela NBV att beloppet fastställts i enlighet med bidragsreglerna. Sedermera har kommunstyrelsen prutat ner summan till 950 kr.

Vill köpa fler böcker. Kulturnämnden har beslutat söka statsbidrag om 12 500 kr och kommunalt anslag om lika stort belopp för en ökning av bokbeståndet i Grebo och i Björsäter och för den ökade verksamheten vid Ålderdomshem och förskolor. Statens kulturråd har en pott på 7 mil till stöd till lokala folkbibliotek. Kommuner med en svag biblioteksorganisation, dit hör Åtvidaberg, kan komma ifråga för stöd i form av allmänt upprustningsbidrag. En förutsättning är dock att kommunen lämnar anslag med lika stort belopp.

Stora prutningar på fritidsnämndens stat

I kommunstyrelsens budgetberedning gick man ganska hårt fram vid behandlingen av fritidsnämndens statförlag för nästa år. Kommunstyrelsen fann sig nödsakad att pruta bort 672 000 kr. I de förberedande förhandlingarna med fritidsnämnden hade man från nämndens sida mer eller mindre frivilligt gått med på en prutning med 186 000 kr. Därmed måste en del intressanta projekt läggas på is. Likaså får fritidsnämnden mindre pengar än man önskat att ge föreningarna i bidrag.

Bl a strök kommunstyrelsen hela det begärda anslaget på 350 000 kr för arbeten på Edberga fältet och Kopparvallen. Fritidsnämnden hade gått med på att ta bort 95 000 för de planerade åtgärderna på B-plan. Kommunstyrelsen anser att man först måste avvakta färdigställandet av en områdesplan för hela området innan arbetet med nytt sportfält påbörjas.

Vidare ville fritidsnämnden ha 100 000 kr för en minigolfbana i Folkparken. Ett förslag som efter diskussion i kommunstyrelsen avlogs. Bland övriga projekt som ställs på framtiden är belysningen på elljusspåret i Grebo, och 15 000 för dispositionsplan över området vid Örn.

På driftssidan prutades 50 000 för drift och underhåll av badplatser, idrottsplatser och Kopparvallen. I föreningsbidrag hade fritidsnämnden begärt 100 000. Kommunstyrelsen menar att 60 000 räcker. Likaså upptogs 100 000 till ledarutbildning. Här prutades beloppet ner till 80 000 kr.

—erg

Artur Erikson till Åtvid. På onsdag gästas Åtvidaberg av den kände pastorn och sångaren Artur Erikson. Denne kommer att leda en sånggudstjänst i Åtvids nya kyrka. En sånggudstjänst i den glada, andliga sångens tecken. Enligt programmet blir det folkton, kyrkoton och önskesånger.

Kräftgåva giftanalyseras i Åtvidaberg

Nu skall ännu fler djupfrysta turkiska kräfter giftanalyseras. Det beslöt hälsovårdsnämnden i Åtvidaberg på onsdagen. Den här gången är det inte fråga om kräfter som tagits i beslag utan om en gåva från en av de större importörerna av turkiska kräfter, Pandulus AB i Stockholm.

På sammanträdet meddelade distrikthälsovårdsinspektör Lars Laager att han blivit tillsänd en kartong djupfrysta kräfter av märket Pandulus till sin bostad. Inspektören föreslog nämnden att man översänder gåvan till Statens bakteriologiska laboratorium för toxikologisk (gift-) analys. Det blev också hälsovårdsnämndens beslut.

Det sken

Tjädertupp skulle det vara...



I onsdagens FÖ meddelades att en orrtupp hade hälsat på vid Järngatan 4 i Åtvidaberg. Nu ska upplysas att detta var fel. När den ovanliga gästen kom åter och slog sig ner i trädgården till grannfastigheten, Kopparvägen 1, lät den sig fotografas hur villigt som helst. Det visade sig då vara en tjädertupp. Vi visar här en bild på den vackra fågeln från besöket i trädgårdstappen till Kopparvägen 1. Där spankulerade den omkring och åt äpplen på marken oberörd av alla som stod och såg på.

14/11



Ingen klagar på maten i Hannäs skola. I den gamla slöjdsalen regerar Lisa Rohlén. Numera har hyvelbänkar och verktyg fått lämna plats för grytor och kastruller, matbord och en högst spartansk köksutrustning. Omkring 45 barn och ett par lärare utspisas dagligen av "tant Lisa", som ensam sköter inköp, matlagning och servering.

SIDAN TOLV

På hennes mat klagar ingen



— Tante Lisa är toppen, tycker både lärare och elever i skolan i Hannäs. Varje dag består Lisa Rohlén dem med rejäl och hemlagad husmanskost

— Dom äter i en gammal slöjdsal. Men dom äter redigt gott. För Lisa Rohlén hon kan laga mat hon. Hur hon nu bär sig åt i det där primitiva köket. Och aldrig har man hört vare sig barnen eller lärarna klaga. Tvärtom. Hur ofta är det inte som barnen kommer hem och frågar: Mamma, varför kan du inte göra som tante Lisa? Det är minsann inget dåligt betyg. Så därför tyckte jag att ni kunde skriva något om Lisa Rohlén. Alla tiders matmamma. För i Hannäs vill vi ha henne kvar. Och vi vill ha skolköket kvar. Bevara oss väl för den dagen när skolbarnen får sin mat i såna där kantiner från ett storkök.

Damen i andra ändan på telefonen var både allvarlig och övertygande. Så vi beslöt oss för att göra

ett besök i Hannäs kyrkskola några mil öster om Ätvidaberg. Det var ett besök som vi inte ångrar. För här fann vi en skolbespisning så långt från storkökens miljö som det kanske över huvudet taget är möjligt.

Hannäs församling räknar i dag omkring 650 invånare. Vid kyrkan ligger en affär, ålderdomshemmet, en liten industri och några bostadshus. Ett par stenkast därifrån ligger skolan högt uppe på en slänt. I skolan går i dag 41 elever i klasserna 1-4. På grund av det låga barnantalet äger undervisningen rum i s k B-form. Dvs ettan och tvåan bildar en klass och trean och fyran en. På takvåningen har man inrett en slöjdsal och där finns också utrymmen för deltidsgupper i allmänna förskolan.

Vid sidan av skolhuset ligger en mindre byggnad som förr om

åren tjänade som slöjdsal. Nu används den som matsal och kök i skolbespisningen. Det är här, på kanske 60 kvm yta, som Lisa Rohlén regerar med mild hand.

Lisa Rohlén sköter allt som har med bespisningen att göra alldes på egen hand. Hon planerar måltiderna, sköter inköpen, lagar maten, dukar borden, portionerar ut maten, diskar, tvättar och städar slutligen lokalerna.

Köksutrustningen är tämligen spartansk. Spisen är en vanlig hushållsspis och det finns inte något värmeskap. Potatisen måste skalas för hand. Diskmaskin saknas. Men det finns varmvatten (varmvattenberedare). Tvätten måste tas med hem. Kyl och fryr är av ordinär hushållsstorlek.

Med dessa förutsättningar som bakgrund och med tanke på att det på ett läsår serveras omkring

6 200 portioner i Hannäs kyrkskola kunde man tänka sig att husmors skulle utnyttja alla de möjligheter till hel- och halvfabrikat som finns i dag. Hackat och malet på längden och tvären och så hoppackat i lämpliga och lika stora förpackningar.

Men nej då, Lisa Rohlén föredrar att laga maten på sitt vis. Dvs att tillreda maten på husmors vis. Potatisen skalas. Köttbullarna rullas. Den färska fisken kokas eller steks och benas. Potatismoset görs av riktig potatis. Plättarna gräddas av riktig smet. Den mustiga kötsoppan gör hon själv.

Nå, men bruna böner och ärtsoppa då? Då använder du väl i alla fall färdiga förpackningar?

Nej, varför skall jag göra det, svarar hon. Det är så lätt att lägga böner och ärtor i blöt dan innan.

Redan vid sextiden börjar Lisa Rohlén sitt arbete med skolmaten. Det viktiga förberedelsearbetet tar lång tid. Medan maten puttrar i grytorna dukar hon i matsalen. Den "riktiga" mjölken hålls upp och de breda smörgåsarna med "riktigt" smör läggs fram.

• INGA RESTER

Kvart i elva är det dags för de minsta barnen. En knapp halvtimme senare kommer andra omgången. Och allt medan hon lägger upp på faten pratar hon med eleverna. — Hur mycket vill du ha i dag då, Anna-Karin. I dag är du väl piggare och tar två potatisar Anders? Mikael, går du och hämtar posten åt mig sen?

Lisa Rohlén känner alla 40 barnen till namn och vet dessutom hur mycket de vill ha. På så vis

blir det heller inget spill och inga rester, säger hon.

• STORBELÄTNA

När alla ungarna sitter till bords går hon ut i matsalen och frågar hur maten smakar i dag. Bra! Gott! Toppen! ropar de tillbaka.

Lärarna vid skolan i Hannäs, Barbro Boll och Gudrun Brodén, är liksom barnen storbelättna med Lisa Rohlén och hennes mat. Vi kan inte ha det bättre, säger de. Det har talats om att vi eventuellt skulle få maten utkörd från Ätvidaberg. Men vi hoppas att det är ett beslut som dröjer länge, länge.

På skolexpeditionen säger man att man inte har några planer på att lägga ner verksamheten vid kommunens minsta skolkök. Även om matportionerna är något dyrare i Hannäs än i centralorten så blir det troligen ännu dyrare att köra maten ut till Hannäs. Nu skiljer det drygt kronan per portion.

När klockan närmar sig två på eftermiddagen är Hannäs matmamma nr 1 färdig med dagens bestyr. Hon får med andra ord full arbetsdag. Nog för att det är ett knogigt ibland, säger hon. Men längtar för den skull inte tillbaka till tiden i Stockholm. Innan hon återvände till Hannäs i slutet av 60-talet arbetade hon tio år som föreståndare i ett storkök i Stockholm. Där hade hon ca 400 gäster dagligen.

Nej, här är det både gemytligare och trevligare. Barn och lärare är toppen.

Detsamma säger lärare och elever om tante Lisa och hennes goda mat.

CHRISTER BERG

Dansk pantomimteater på turné "gick hem" hos Åtvidabergspublik

19/11

Trollflöjten gjorde succé i Åtvidaberg. Varken mer eller mindre. Auditoriet var med på noterna från början till slut. Ivriga handklappningar och vinkningar avtackade aktörerna efter föreställningen. Här handlade det inte om Mozarts opera Trollflöjten utan om en pantomimteater med helt annat innehåll. Framförd av tre unga danska skådespelare som tillsammans bildar Teater Kaleidoscope. Under sommarhalvåret är de engagerade på Tivoli i Köpenhamn. På vintern turnerar de. Inte bara i Danmark. Teatern har också gjort långa turnéer i Frankrike och England. Just nu har Östergötlands bildningsförbund engagerat trion för en månads lång turné i Östergötland.

För arrangemangen i länet står ABF som här gör en stor satsning på barnkultur. Bland de orter som besöks kan förutom Linköping, Norrköping, Finspång och Åtvidaberg även nämnas Mjölby, Skänninge, Mantorp och Valdemarsvik. Det blir sammanlagt en hel del föreställningar. Uppskattningsvis närmare 60.

□ DON QUIJOTE

I huvudsak jobbar Teater Kaleidoscope med barnteater. Följaktligen har man besökt en rad sociala institutioner och spelat inför hundratals förskolebarn. Men på repertoaren finns också en två timmar lång föreställning för vuxna, Don Quijote. Eftersom man inte bara mimar utan också dansar en hel del under föreställningarna så blir det ansträngande dagar för aktörerna. Ja, egentligen orkar vi nästan inte med en hel tvåtimmarsföreställning, säger ledaren Peter Yne.

Förutom Peter Yne ingår i truppen också Ida Hasselbalch och Anne-Dorte Lertoft. I historien om pojken och dels prinsessan flöjten är Peter på scenen hela tiden. Ida spelar dels den gnatiga gumman som så småningom blir snäll och god och dels prinsessan som pojken till slut lyckas göra glad och lycklig. Anne-Dorte figurerar mest bakom kulisserna där hon sköter ljud, ljus och övrigt rekvisita.

□ INSPELAD RÖST

Pjäsen har de själva skrivit, regisserat och producerat. Sminkning sköter de själva. Kostymerna har de sytt själva. Liksom de



Peter Yne och Ida Hasselbalch i rollerna som pojken med den förtrollade flöjten och prinsessan som alltid var ledsen. De båda aktörerna ingår i den danska gruppen Teater Kaleidoscope som under november månad förnöjer ung och gammal i hela Östergötland

koren. Det handlar alltså om en helt och hållet egen produktion.

Pantomimteaterns språk och uttryckssätt är internationellt. Men för att hjälpa de unga med handlingen har man en inspelad röst som på svenska ledsagar barnen genom historien.

Själva förklarar skådespelarna att man ingalunda vill inrangeras i ett speciellt fack. Man har exempelvis ingen politisk tendens och inte heller ger man sig ut för att spegla något av alla de missförhållanden som världen är full av.

□ VIBRATIONER

— Vi vill helt enkelt berätta en skön historia, säger Peter. Med poesi, värme och humor. Försöka förmedla vibrationerna oss människor emellan. Vårt uttryckssätt är en syntes av

mimer och dans. Närmast är det ett slags utveckling av commedia dell'arte.

I Åtvidaberg gav man på tisdagen tre föreställningar om pojken med den förtrollade flöjten. Tre föreställningar inför en publik i 5-6-årsåldern. Om man skall betygsätta skådespelarna efter den nog så kräsna publikens reaktioner så kan omdömet bara bli ett: succé. Undantaget som bekräftar regeln var den unge herrn som sa att han i alla fall tyckte att Baretta var bättre.

□ SKICKLIGT

För en något äldre bedömare framstår Idas och Peters agerande som mycket skickligt. Med enkla medel fick man ungarna med på noterna. Responsen från publikens sida var mycket stor. Man skrattade hejdlöst när gumman jagade pojken, man hjälpte honom att vända flöjten rätt. Med allvarliga miner tittade man på de ömsinta scenerna mellan pojken och prinsessan som alltid var ledsen.

Kan man lyckas trollbinda en så ung publik så länge är det bara att lyckönska den danska ensemblen. Och hoppas att Teater Kaleidoscope får många besökare på sina resterande föreställningar i Östergötland.

CHRISTER BERG

"Förtätning" i Björsäter

För att snabbast möjligt få fram byggbara tomter i Björsäter har kommunstyrelsen uppmanat byggnadsnämnden att undersöka möjligheten att åstadkomma en "förtätning" av bebyggelsen i Björsäters tätort. Mitt i den övriga bebyggelsen finns det möjligheter att stycka av ett mindre antal tomter. Vidare vill kommunstyrelsen att byggnadsnämnden skall pröva om det går att bygga vid Tegelsäter på vägen mot Värna.

Kommunstyrelsen har också på förslag av mätningingenjören beslutat beställa avstyckning av två tomter från fastigheten Blidsäter 1:2.

Därmed kan man säga att kommunstyrelsen lyssnat på de förslag som lades fram av flera Björsätersbor vid den informations-träff som för några veckor sedan anordnades i Björsäters Folkets hus. Frågan om att snabbt skaffa fram byggbara tomter i Björsäter var ett av de ämnen som diskuteras mycket ingående.

Redovisas som underskott.

Skolstyrelsen har begärt tilläggsanslag med 45 000 kr för underhåll av skolfastigheter. För ändamålet var 140 000 kr anslagna i 1975 års stat. Kommunstyrelsen föreslår dock att hela summan redovisas som underskott och blir föremål för prövning vid behandling av 1975 års bokslut och revision.

Ramar för bostadsbyggande.

Länsstyrelsen har tilldelat Åtvidabergs kommun extra ram för år 1975 och ordinarie ram för år 1976 för bostadsbyggande utan stöd av statligt lån. För 1975 har kommunen fått 10 extra lägenheter. Fördelningen har beslutats enligt följande: Åtvidabergs byggnadsbyrå sju lägenheter i kv Äpplet, Arne Leos, Ragnar Gustafsson och Kenneth Pettersson en vardera i resp Bysjön 18, Bysjön 12 och Bråstorp 1:26. Av ramen för 10 lägenheter under 1976 har Byggnadsbyrå fått fem lägenheter i kv Äpplet. Vidare har Åtvidabergs kommun för byggande med statligt stöd för år 1977 tilldelats en ram om 10 000 kvm våningsyta. Turordningen meddelas senare.

Åtvid bidrar till Östgotaveckan.

Kommunstyrelsen har beslutat anslå 2 000 kr till en planerad Östgotavecka på Skansen våren 1976. Däremot kommer inte kommunen att engagera sig i den praktiska utformningen av utställningen.

Projektörer i skolan. Kommunstyrelsen har godkänt skolstyrelsens begäran att få disponera överskott på ett konto för inköp av 20 arbetsprojektörer till en kostnad av ca 9 000 kr.

Kommunen kopierar åt föreningarna igen

Det är nu ungefär ett år sedan som kommunstyrelsen satte stopp för möjligheten för föreningarna att få utnyttja den kopieringsmaskin som finns på kommunalkontoret. Åtvidabergs förenings samarbetsgrupp har därefter vid upprepade tillfällen och med stöd av fritidsnämnden försökt få kommunstyrelsen att ändra på det beslutet. Till sist presenterades en egen utredning som visade att Åtvidaberg var den enda kommunen i hela Östergötland som inte gav föreningarna sådan service.

Nu har emellertid kommunstyrelsen beslutat att återigen släppa fram föreningarna till kopieringsmaskinen. Fast under ordnade former och till ett självkostnadspris.

Kommunstyrelsen har därför beslutat uppdra åt fritidsnämnden att med egen personal svara för denna kopieringsservice. För de fem första kopiorna blir kostnaden 30 öre per kopia och för sjätte kopian och uppåt 10 öre per kopia.

Det nu fattade beslutet gäller under förutsättning att kommunfullmäktige beviljar skolkontoret och socialkontoret medel så att man där på annat sätt kan lösa sina kopieringsfrågor.

Industritomt. Kommunstyrelsen tillstyrkte på måndagen en framställning från Åtvidabergs industribyggen om förvärv av tomten Släpvagnen 4. Tomtytan är 5 100 kvm och köpeskillingen 77 000 kr.

Vägbidrag. Nässets vägsamfällighet har begärt att kommunstyrelsen omprövar sitt bidragsbeslut beträffande iordningställande av en enskild väg från länsväg 731 vid Sjövik till Nässet. Tidigare har man utbetalat 1 542 kr. Den verkliga kostnaden för projektet blev dock betydligt större. Kommunstyrelsen har beslutat anvisa ytterligare 859 kr.

Statsbidrag. Naturvårdsverket har beviljat Åtvidabergs kommun statsbidrag med 258 000 kr till avloppsanläggning för Redinge. Bidraget motsvarar 50 procent av den godkända anläggningskostnaden. Kommunstyrelsen har beslutat föreslå att kommunen mottar bidraget på de fastställda villkoren.

Sociala överskridanden. Socialnämnden har begärt att få omdisponera 44 000 kr för överskridanden av anslag för färdtjänst och fotvård. Vidare vill man omdisponera 67 000 kr för överskridanden av kontona för terapimaterial och underhåll på Östergården. Kommunstyrelsen föreslår dock att pengarna redovisas som underskott och blir föremål för prövning vid behandling av 1975 års bokslut och revision.

Hyrorna. Kommunstyrelsen har givit kommunalrådet Carl-Eric Ahlström fullmakt att vid hyresförhandlingar med Västra Östergötlands hyresgästförening träffa bindande avtal om grunderna för hyresjusteringar i lägenheter som förvaltas av kommunen. Enligt rekommendationer från Kommunförbundet, Landstingsförbundet och Hyresgästernas riksförbund kan man räkna med följande hyreshöjning från och med årsskiftet: 11 proc för bostäder uppförda före 1949, 8,5 procent för bostäder uppförda 1949—58 och 7 procent för bostäder uppförda efter 1958. Det bör påpekas att det här inte gäller stiftelsen Åtvidabergshem eller Åtvidabergs kommunala byggnads AB.

Äktenskapsmedlare. Kommunstyrelsen föreslår att kyrkoherde Arne Nilsson, socialchef Tord Nilsson och distriktssköterskan Alva Jönander för en ny tvåårsperiod får uppdraget att medla mellan samlevande i kommunen.

Utbyggnaden av Fiskarhagen. Kommunstyrelsen behandlade på måndagen förslaget till stadsplan för Fiskarhagen i Åtvidaberg. Tidigare har förslaget som helhet med ett 30-tal tomter och utbyggnad av Söderleden godkänts av byggnadsnämnden. Där ansåg man sig inte finna skäl nog att ta hänsyn till de anmärkningar som framlagts av fritidsnämnden, Åtvids naturförening och ett tiotal fastighetsägare på Vårdhemsvägen. Det gjorde inte heller kommunstyrelsen som nu föreslår kommunfullmäktige att anta planförslaget och underställa det för länsstyrelsen.

Lånar till Centralskolan. Kommunstyrelsen föreslår kommunfullmäktige att man får låna upp 800 000 kr för den planerade utbyggnaden vid Centralskolan. Den exakta kostnaden med inventarier och allt har ännu inte kunnat beräknas men kommunstyrelsen anser att man måste ordna lånefrågan i så god tid som möjligt.

Lånar 1,4 milj. Kommunstyrelsen föreslår fullmäktige att ta upp ett lån om 1,4 milj kr för utförande av vatten- och avloppsanläggningar vid sjön Örn i Grebo, Björsäter, Bråstorp och Åtvidaberg.

Markremsa försäljs. Kommunstyrelsen föreslår att kommunen säljer en markremsa om 57 kvm till Åtvids pastorat på fastigheten Kontorsgårdarna 9. Köpeskillingen anges till 940 kr och dessutom skall inträngersättning med 2 880 kr betalas.

Uppvaktning av AIF. Kommunstyrelsen har anslagit 1 000 kr för uppvaktning av AIF i samband med föreningens 40-årsjubileum.

Avstår förköpsrätt. Kommunstyrelsen har beslutat avstå från kommunens förköpsrätt beträffande fastigheten Fröjerum 1:27. Köpeskillingen är 85 000 kr och tomtarealen drygt 4 000 kvm.

Tilläggsanslag och underskott. Kommunstyrelsen tillstyrker att fritidsnämnden beviljas tilläggsanslag med 100 000 kr för överskridanden i 1975 års budget. 75 000 kr avser underhåll och material på Kopparvallen och 25 000 material och administration på sport- och simhallen. Fritidsnämnden hade anhållit om ytterligare drygt 56 000 kr i tilläggsanslag för underhåll av sport- och simhallen och utgifter i samband med bad- och fritidsverksamheten. Men eftersom anslaget för oförutsedda utgifter är slut föreslår kommunstyrelsen att den summan redovisas som underskott och blir föremål för prövning vid behandling av 1975 års bokslut och revision.

Ingen information. Kommunstyrelsen har beslutat att inte anordna någon särskild information till invandrare i kommunen inför 1976 års val. Antalet utländska invånare i kommunen som inte förstår svenska språket är förmodligen mycket ringa, skriver kommunstyrelsen.

Åtvid om kommunala demokratin:

Kommunerna bör utse ledamöter i de större företagens styrelser

I kommuner, som kraftigt domineras av ett eller ett par företag, är den kommunala planeringen helt beroende av utvecklingen inom de företagen. Därför har kommunerna ett stort behov av insyn i de dominerande företagens planering och utveckling. En försöksverksamhet bör således inledas med kommunala styrelserepresentanter på sådana företag. Det menar kommunstyrelsen i Åtvidaberg i det förslag till yttrande över den statliga utredningen Kommunal demokrati, som fullmäktige senare i november skall behandla.

Att utredningens förslag om kommunala styrelserepresentanter i stora företag vunnit gehör i kommunstyrelsen i Åtvid är inte ägnat att förvåna. Från kommunens sida har man i förskott minne händelserna på Facit för ett par år sedan. En tid fylld av ovisshet för politikerna som mestadels var förpassade till åskådarplats. Facit är ju den totalt dominerande industrin i Åtvidaberg. Var femte invånare i tätorten jobbar på Facit. Större beslut i företagsledningen kan således få stora konsekvenser för den kommunala planeringen. Inte undra på att man vill skaffa sig så stor insyn som möjligt i Facits planer.

Beträffande utredningen i övrigt menar man i Åtvidaberg att den kommunala verksamheten genomgått stora förändringar under senare år. En allmän översyn av den gällande kommunallagen är motiverad. En ny lag föreslås få formen av ramlag, utan detaljerade anvisningar och stark statlig styrning.

Ersättning

Det är viktigt att medborgarnas inflytande i kommunalpolitiken kanaliseras genom de politiska partierna. Förtroendevalda bör ges lagstadgad rätt till ledighet från ordinarie arbeten för att kunna fullgöra sina kommunala uppdrag. Ekonomiska skäl skall

inte få vara något hinder. Kommuner och landsting bör betala fullgod ersättning.

Kommunfullmäktiges ställning bör stärkas ytterligare, betonar man i Åtvid. Särskild personal inom kommunkansliet skall avdelas för att ge service och information till ledamöterna. För att vara beslutsför bör minst hälften av fullmäktiges ledamöter vara närvarande.

Enligt förslaget till yttrande framhåller man också i Åtvidaberg att det ur kommunalekonomisk synpunkt är önskvärt att både antalet ledamöter och antalet organ i den kommunala förvaltningen ökas.

Samlingsstyre

Man förordar också den variant av samlingsstyre med majoritetsinslag som man har i Åtvid. Dvs posterna fördelas proportionellt medan ordförande- och vice ordförandeposterna besätts av majoritetspartiet. För att ge minoriteten bättre arbetsmöjligheter tillstyrks förslaget att kommunerna skall ges rätt att arvoda vissa förtroendevalda med särskilda uppgifter.

Man är dock tveksam till förslaget att mandatperioden för fullmäktige skall börja redan den 22 okt respektive valår. Men man är i alla fall positiv till att den nyvalda församlingen samlas så snart valresultatet är klart.

I yttrandet delar man utredningens uppfattning att kommunerna som regel borde satsa mer på information. Det kommunala materialet bör göra mera lättillgängligt, personalen bör utbildas och en särskild kontaktperson utses för att underlätta kontakten med allmänhet och massmedia.

Kommundelsråd

Likaså anser man det önskvärt med ökat medborgarinflytande. Men det bör i första hand ske genom de politiska partierna. Däremot är man mycket tveksam till inrättandet av kommundelsråd och kommunala folkomröstningar. Båda dessa institut avstyrks. Beträffande frågan om kommundelsråd reserverade sig Carl G Nilsson (m) och Olof Lagerlöf (fp). De båda menade att ett sådant råd bör kunna inrättas om fullmäktige anser det nödvändigt.

Slutligen tillstyrks utredningsförslaget att kommunfullmäktige skall utse ombud till bolagsstämma i kommunägda företag. Frågor av större vikt och principiell betydelse bör också underställas fullmäktige för godkännande. Från Åtvidabergs sida föreslår man också att fullmäktige ges rätt att utse alla ledamöter i dessa styrelser.

CHRISTER BERG

19/11

Prutningar på bidragen till studieförbunden

I sitt statförlag för nästa år hade kulturnämnden tagit upp 504 000 kr i anslag till studieorganisationer och hushållsnämnder. I årets budget var motsvarande belopp 358 000 kr. Kommunstyrelsen har vid sin budgetberedning beslutat pruta på summan till 443 000 kr.

Enligt de regler som gäller får de sammanlagda bidragen till kurser, konferenser, kulturarrangemang, lokalkostnader, administration och propaganda inte överstiga den bidragsram för respektive studieförbund som kommunen fastställt. Kommunstyrelsen säger sig inte kunna tillåta en okontrollerad tillväxt av kostnaderna och har därför beslutat sätta följande ramar för bidragen till studieförbunden studiesångsen 1975/76: Kurser och konferenser max 75 öre per studietimme, lokaler: 11 kr per studietimme plus fem procent på kurser, konferenser och kulturarrangemang, administration och propaganda max 11 kr per studietimme, organisationer som inte har egen organisation i Åtvidaberg får inga bidrag. På detta sätt har de preliminära anslagsbehovet prutats till 442 750 kr.

Byggherrens ombud. Centrala byggnadskommittén begär hos kommunstyrelsen att byggnadschef Sigvard Persson utses som byggherrens ombud för om- och tillbyggnad av reningsverket i Åtvidaberg. För detta anser man att en särskild ersättning med 1 200 kr i månaden bör utgå under tiden 1 nov 1975—31 dec 1976. CBK menar att det aktuella anläggningsarbetet är så stort att ökningen av arbetsbelastningen för den som leder projektet inte kan ske inom normal arbetstid. Vidare är projektet av tekniskt kvalificerad natur och kräver stor erfarenhet och kunnskap från ombudets sida. Kommunstyrelsen beslutade på måndagen avslå CBK:s begäran. Man hänvisar till att det redan i instruktionen för byggnadschefen står att denne skall vara projektledare. Carl-Eric Ahlström, Bertil Ahlström och Robert Rydberg reserverade sig mot beslutet. Man ansåg att CBK:s förslag skulle vara billigast för kommunen.

Ingen bokbuss nästa år. Vid kommunstyrelsens budgetberedning beslutade man avföra kulturnämndens förslag om inköp av en bokbuss. Kostnaden för en sådan beräknades till 165 000 kr, en utgift som man dock väntade sig få tillbaka i form av statsbidrag. Likaså avfördes förslaget om inköp av böcker för 30 000 kr till bokbussen. Kommunstyrelsen prutade även 16 000 i anslag för komplettering av bokbeståndet i Grebo och 4 000 för samma ändamål i Björsäter.

20/11

Björsäter. Lokalstyrelsen för Hem och skola i Björsäter hade på tisdagskvällen föräldramöte i Björsäters skola. Rektor Lennart Fall informerade om aktuella frågor inom skolan, bl a om en eventuell om- eller tillbyggnad av Björsäters skola. Musikledare Olof Kvarforth berättade om den kommunala musikskolan och dess arbete. Dessutom framförde musiklektorn Evald Medling ett par Dan Andersson-visor. Kvällen avslutades med klassvisa diskussioner.

Inventeringsstrykningar. Kulturnämnden hade i sitt budgetförslag för nästa år tagit upp 18 000 kr för tryckning av ny upplaga av Naturvårdsinventeringen och även begärt 10 000 kr för att få göra en bebyggelseinventering i kommunen. Båda dessa poster har strukits av kommunstyrelsen.

Simma med Korpen till Lucia heter! Åtvidabergskorpens nya satsning på motionsområdet. Från och med söndag och till Luciadagen är det meningen att man ska simma 200 meter varje gång och högst en gång varje dag. För varje gång man simmar den sträckan får man en lott i dragningen av veckovinsterna och en chans att vinna en resa söderut.

Tomtförsäljning. Kommunstyrelsen har beslutat sälja stg 216 CL till Ulf Hjulström för 32 400 kr.

DHR föreslås få 6 300 kr i bidrag för att kunna hyra en handkappvänlig lokal i Eksättersområdet. Kommunstyrelsen menar att bidraget kan utgå tills vidare i avvaktan på att landstinget hittar en lämplig lokal för sin verksamhet i Åtvidaberg. Den lokalen skulle även kunna användas av DHR.

Kulturnämnden har anhållit om anslag med 12 500 kr för bl a inköp av böcker till biblioteken i Björsäter och Grebo. Samma belopp kan komma att utgå i statsbidrag. Kommunstyrelsen har beslutat tillstyrka ärendet under förutsättning att statsbidrag utgår.

ÅTVIDABERG

Åtvidabergsplaketten till Kent Karlsson

Den sk Åtvidabergsplaketten kommer i år att utdelas till 1975 års bästa fotbollsspelare i Sverige, landslagsmannen och försvarsklippan i ÅFF Kent Karlsson. Beslutet fattades av fritidsnämnden på onsdagskvällen. Nämnden hade elva kandidater att välja mellan men samtliga röster tillföll Kent.

I sin bedömning tog fritidsnämnden inte bara hänsyn till Kent Karlssons uppmärksammade insatser på fotbollsarenan för vilka Kent tidigare i år belönades med Aftonbladets Guldbollen. Man värdesatte också Kents förnämliga ledaregenskaper på och utanför fotbollsplanen.

Kent Karlsson har visserligen tidigare fått Åtvidabergsplaketten. Båda gångerna i samband med att ÅFF tog hem guldmedaljerna i allsvenskan. Men då var det en belöning till laget som helhet. I år är det för övrigt femte gången som plaketten utdelas. Förutom ÅFF och Kent Karlsson har tidigare bågskyttarna Sören Wikingsson och Mats Malmström fått utmärkelser.

Enligt statuten utdelas Åtvidabergsplaketten årligen till organisation, lag eller enskild person som under året utfört framstående gärning inom idrott eller annan verksamhet inom fritidsnämndens område. På ena sidan av plaketten är Erik av Pommerns sigill avbildat och på den andra står: "Åtvidabergs kommun — för värdefull insats". Plaketten avses att utdelas vid kommunfullmäktiges december-sammanträde.

— erg

Halkolyckor. Halkan var orsaken till två trafikolyckor i Åtvidabergstrakten på torsdagen. I båda fallen handlade det om singelolyckor med bilarna i diket. Den ena inträffade vid Gullebo. Föraren ådrog sig en del skador och fördes till Regionsjukhuset i Linköping för omvårdnad. Den andra olyckan inträffade strax söder om Korshult. Här klarade sig föraren utan skador.

Kanonvallen. Från skolhall vill man ha tillgång till fler löparbänor och kastringar. Eftersom planerna på en utbyggnad av Edbergafältet tills vidare lagts på is föreslås Kanonvallen som lämplig plats. Fritidsnämnden har också beslutat göra en kostnadsberäkning på projektet.

Förtidligande. I onsdagens tidning skrey vi apropå prutningarna på studieförbundens bidrag att organisationer som inte har någon egen organisation i Åtvidaberg inte får några kommunala bidrag. Det får man inte heller när det gäller arrangemang av kulturella begivenheter. I övrigt utgår bidrag för verksamhet i Åtvid. Vilket tydligen inte framgick av referatet.

Artur Erikson lockade 800 åhörare

Omkring 800 personer samlades på onsdagskvällen i Åtvids nya kyrka för att lyssna på sångarpastorn Artur Erikson. Denne genomförde en nära två timmar lång sånggudstjänst "i den glada, andliga sångens tecken". Till eget pianoackompanjemang sjöng han, stundom tillsammans med publiken, en rad psalmer, lovsånger och andliga visor. Förutom Jag har hört om en stad framfördes dock ingen av de allra mest kända sångerna i hans repertoar. Artur Erikson höll också en kortare predikan.

Kollekten som upptogs till förmån för Lutherhjälpen inbringade omkring 1 500 kr. Artur Erikson introducerades och avtackades av kyrkoherde Arne Nilsson. För arrangemanget stod Åtvids kyrkobödrakår i samarbete med SKS.

Musikskolan i Åtvidaberg har ekonomiska problem

När kommunstyrelsen i Åtvidaberg vid sin budgetberedning behandlade statförslaget för den kommunala musikskolan prutade man ner anslaget för personalutgifter med 20 400 kr till 300 000 kr. Om musikstyrelsen efter våren —76 finner att anslaget inte räcker helt till verksamheten även under hösten, skriver kommunstyrelsen, måste musikstyrelsen sänka ambitionsnivån och rationalisera så att ramen på 300 000 kr inte överskrids.

Om kommunfullmäktige på torsdag går på samma linje som kommunstyrelsen kommer beslu-

tet att få stora konsekvenser för musikskolan, säger musikledare Olof Kvarforth. Det innebär att i stort sett en hel årsklass går miste om musikundervisningen. Så mycket betyder 20 000 kr för oss. Det blir inte lätt att förklara orsaken för alla besvikna föräldrar som räknat med att få in sina barn i musikskolan. Vi kommer inte ens att kunna ta in alla som har en femma i betyget.

I dag har man ca 100 elever i vardera årskurs 1 och 2 i den förberedande undervisningen. Normalt fortsätter mellan 40 och 50 procent. Nu kommer man att kunna ta in ett tiotal, 30—40 barn från vänta bättre tider eller avstå från musikundervisning.

Kommunstyrelsen talar om rationaliseringar och att sänka ambitionsnivån, fortsätter Olof Kvarforth. Men vi har redan rationaliserat så mycket som det över huvud taget går för att driva meningsfull undervisning. Grupperna består av 8—10 elever som en lärare skall ta hand om på 20 minuter. Att sänka ambitionsnivån är en politisk fråga. För det är ju i kommunfullmäktige man satt upp målsättningen om att var tredje elev i grundskolan skall beredas plats i musikskolan. Med 550 musikelever har vi nu nått den ambitionen. På ett föräldramöte nyligen framfördes åsikten att man skulle höja avgiften eller ta ut hela kostnaden av respektive föräldrar. Men dels har vi alldeles nyligen höjt avgiften 20 kr och dels är det kanske inte rätt väg man då är inne på, menar Olof Kvarforth. Om man inte vill ha en musikskola för de privilegierade i samhället.

Kommunalsrådet Carl-Eric Ahlström säger i en kommentar att man i kommunstyrelsen var väl medveten om att en nedskärning skulle kunna komma att innebära vissa restriktioner. Men inte tror jag prutningen betyder så mycket som musikdirektör Olof Kvarforth uppger, säger kommunalsrådet.

— erg

RALLARTEKNIKEN LEVER

Att byta räls kan vara nog så besvärligt när tågen går tätt på enkelspårig linje



Foto: OLLE STROM

Rallarepoken är tydligen inte förbi ännu. SJ byter just nu räls och sliprar på järnvägen mellan Linköping och Bjärka-Säby och på den järnvägsbiten kan inte SJ:s moderna maskinpark användas. Dels är linjen enkelspårig och dels går tågen tätt som strömningar i ett stim sträckan mellan Linköping—Hultsfred eller Linköping—Västervik.

Omständigheterna gör alltså att 25 linjearbetare måste gå mera hantverksmässigt till väga. Det är naturligtvis inte helt jämförbart med forna tiders rallar-

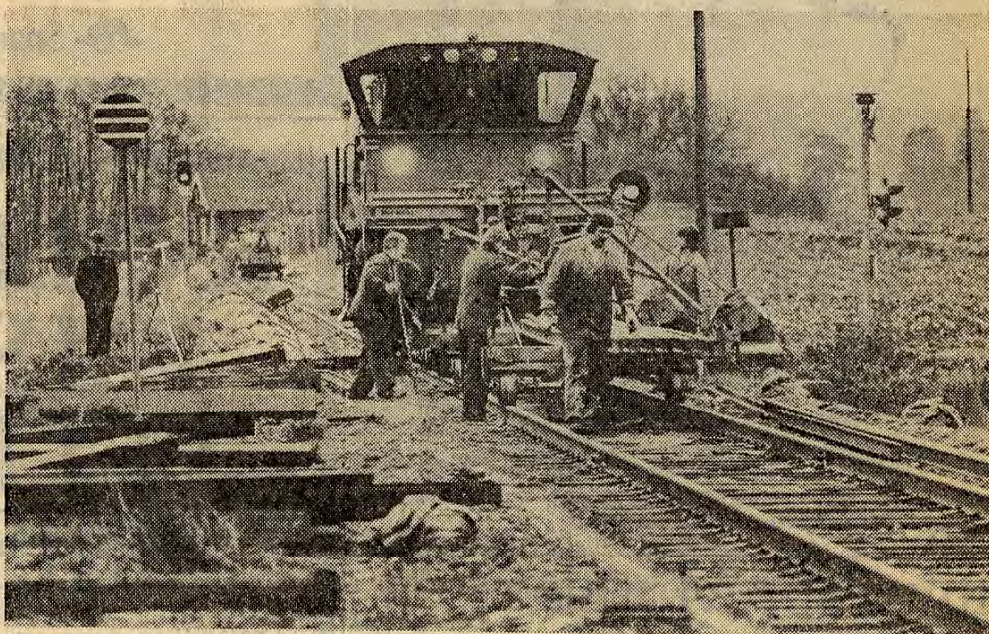
verksamhet. Man har tillgång till moderna domkrafter, svetsaggregat osv. Men mycket måste ändå göras för hand.

Arbetet började i september och beräknas vara färdigt först till semestern sommaren 1976. Det blir drygt 100 meter om dagen. Om man räknar i genomsnitt.

— SE SIDAN SEXTON —

Rallartekniken åter till heders när SJ byter räls

Ännu är inte den gammaldags rallarepoken helt förbi. Det vet minsann det ca 25 man starka arbetslag som just nu håller på att byta räls och slipers på järnvägen mellan Linköping och Bjärka-Säby. Visst är man på SJ utrustad med en toppmodern maskinpark. Men de stora rälsläggningsmaskinerna går inte att använda på den här järnvägsbiten. Orsakerna är två. Dels är linjen enkelspårig. På tvåspåriga linjer kan man helt sonika stänga av en mindre sträcka på det ena spåret så man får arbeta i fred. Och dels går tågen tätt som strömmingar i ett stim mellan Linköping—Hultsfred eller Linköping—Västervik. Det är ett riktigt minuthuggeri, som en järnvägsarbetare uttryckte det.



Så snart ett ordinarie är på väg ut gäller det att snabbt köra undan speciallok och dressiner till närmaste stickspår

Från bittida till sent passerar tågsätten utmed den aktuella linjen. I genomsnitt ett par gånger i timmen. Det enda rejäla uppehållet är mellan elva och ett. Då jobbar man för högtryck med byte och frakt av räls och slipers. Så

snart ett ordinarie tåg är på väg ut gäller det att snabbast möjligt köra undan speciallok och dressiner till närmaste stickspår. När sedan tågen kommer är de övriga i arbetslagen tvungna att se till att spåret är framkomligt. Givetvis.

Eftersom man bara har ett enda spår på linjen, ett spår som måste vara framkomligt, är det inte lönsamt och knappast ens praktiskt möjligt att använda sig av de stora moderna rälsläggningsmaskiner som finns. Maskiner som har en kapacitet på närmare två km om dagen. Med en sådan skulle man, i varje fall teoretiskt, kunna klara den två mil långa sträckan mellan Linköping och Bjärka-Säby på mindre än tre veckor. Nu började man i september och beräknas vara färdiga först till semestern i sommar. Det blir drygt 100 meter om dagen. Om man nu får räkna ett genomsnitt.

— Det är absolut nödvändigt att byta ut räls och slipers på den här sträckan, säger överbanmästare Kurt Ekroth, Linköping. Rälsen är väldigt gammal, kanske ända sedan bolagstiden, och har hunnit bli ordentligt sliten. Nu lägger vi dit en grövre räls i längder om ca 40 m i stället för den gamla som bara är hälften så lång. Dessutom måste i stort sett varannan sliper ersättas med en ny.

TRE MILJ KR

Kurt Ekroth uppger att hela projektet är kostnadsberäknat till i runda tal tre miljoner kr. Med tanke på kostnadsstegringarna är det inte osannolikt att slutsiffran blir högre. På kort tid har t ex bara sliperarna blivit 70 procent dyrare.

Omständigheterna gör alltså att de omkring 25 linjearbetarna

måste gå mera hantverksmässigt tillväga. Naturligtvis är det inte helt jämförbart med forna tiders rallarverksamhet. Man har tillgång till moderna domkrafter, svetsaggregat osv. Men mycket måste ändå göras för hand. Den gamla "hederliga" släggan är nog så ofta i bruk.

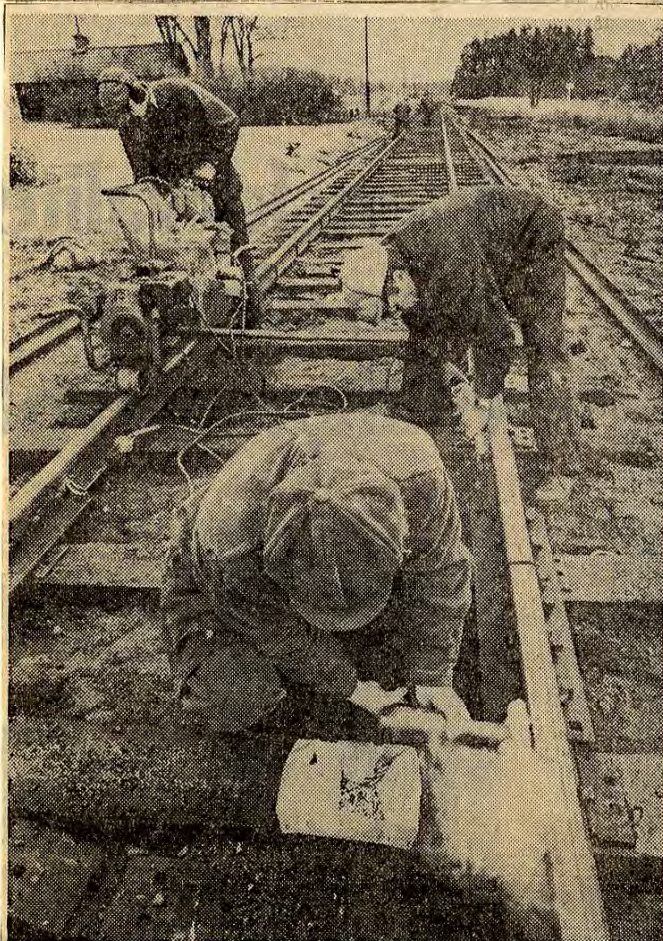
— Trots de många avbrotten och det hantverksmässiga förfarandet har arbetet fortskridit i bra takt, säger Kurt Ekroth. Sliperslaget har nu kommit förbi Sturefors mot Linköping och rälsläggarna är inte långt efter. Då skall man ändå komma ihåg att av de 25 linjearbetarna är mer än hälften nybörjare. Vi har för avsikt att köra ihop så vältränade lag som möjligt. De har vi stor nytta av i framtiden. När delen Bjärka-Säby—Linköping är klar fortsätter vi med underhållsarbeten på linjen från Bjärka till Kisa, säger Kurt Ekroth.

"DI BARA VILAR SEJ"

Slutligen kommer vi att tänka på den gamla gumman som åkte tåg från landet och in till staden. I flera veckor hade hon sett hur rallarna höll på att byta räls på ett ställe. Till sist kunde hon inte hålla sig utan sa till gubben hemma i stugan: Di där rallarna, di måtte allt ha de' rätt bra. För varenda gång jag åkt förbi så står di bara å vilar sej.

Det är faktiskt sanning. Men med ovanligt mycket modifikation.

Christer berg



25 man är sysselsatta med att byta räls och slipers

Pessimism i Åtvidaberg:

Facit har svårigheter De anställda oroliga



Platschefen
Göran Arvidsson

Sedan åtminstone ett halvår tillbaka har ryktena cirkulerat i Åtvidaberg att man är på väg in i en ny Facitkris. Problemen är främst att hänföra till den stora Örsättersfabriken där ca 1 200 anställda arbetar. På Örsätter är närmare 500 kollektivanställda sysselsatta med olika dataprodukt och ungefär lika många med elektroniska räknemaskiner.

Det är främst den senare kategorin som tillsammans med ett stort antal tjänstemän har svårigheter med sin sysselsättning. Företaget har svårt att finna avsättning för de elektroniska räknarna. Än större har problemet blivit att göra tillverkningen av dem lönsam. Sedan nyåret har man infört vad som närmast är att betrakta som ett anställningsstopp på Örsätter. Genom naturlig avgång har hela antalet anställda på Facit i Åtvidaberg i år minskat med 125 man till 2 160. Ett 40-tal kollektivanställda på Örsätter har flyttats över till träavdelningen i

Åtvidaberg. Andelen utpräglat finmekaniska arbeten minskar medan sammansättningsjobb och detaljtillverkningsjobb har ökat. På flera avdelningar går verksamheten långt ifrån för full maskin. Många anställda är oroliga och vet inte från den ena dagen till den andra vad de skall få jobba med härnäst.

Vid det senaste företagsnämndssammanträdet i Åtvidaberg kom också en bekräftelse från företagsledningen att man brottas med en hel del svåra problem. Det var inte många glädjämnen som platschefen Göran

Arvidsson hade att lämna beträffande verksamheten på Örsättersfabriken. Om ingenting händer kan ett kritiskt sysselsättningsläge uppstå efter semestern nästa år. Som orsaker till det läge man nu befinner sig i anges den rådande internationella konjunkturavmattningen, att kraftiga löneökningar tillsammans med höjda arbetsgivaravgifter starkt försämrat konkurrensförmågan och ett fortsatt prisras på elektroniska räknare i hela världen. Samtidigt har man svårt att finna lämpliga legojobb som ersättning

(Forts sid 7 FACIT)

för den inte utnyttjade produktionskapaciteten.

Göran Arvidsson konstaterade att affärsläget är kärt och att man måste räkna med betydande avsättningsproblem under större delen av 1976. Det betyder på frestningar ur sysselsättningssynpunkt främst för Örsättersverksamheten, och från anledningar till optimistiska tongångar.

I den speciella rapporten från Örsättersnämnden påtalades den oerhörd hårda konkurrenssituationen på räknarsidan. Vidare har man haft viss detaljtillverkning åt Haldafabriken. Det arbetet upphör helt i början på nästa år. Den bortfallande arbetsmängden är betydande, skriver nämnden, och kan inte omgående utan först på längre sikt ersättas. Nu hoppas man mycket på den nya termotryckande räknaren 1140. Men reagerar inte marknaden tillräckligt positivt på den — då blir det kritiskt framöver.

Är det då så illa ställt att man, dag kan börja tala om en ny Facit-kris? Nej, det är överord, menar direktör Göran Arvidsson. Visserligen är vi i dag i ungefär samma läge som 1971-72. Men den stora skillnaden är att vi nu har helt andra resurser eftersom vi ingår i Electroluxkoncernen. Förra gången var det ju fråga om att vara eller inte vara.

Vi provar olika alternativ för att hitta sysselsättningsobjekt. Men några konkreta beslut är inte fattade. Det är svårt att finna lämpliga legojobb.

Några beslut om avskedanden har inte heller fattats. Diskussioner pågår naturligtvis alltid i den riktningen. Man måste täcka kostnaderna. Lönsamheten sjunker och frågan är hur länge man kan hålla på.

Så långt Göran Arvidsson.

Verkstadsklubbens ordförande Hans Hammarlund, facklig representant i Facits styrelse, är försiktig i sina uttalanden. På frågan om det är aktuellt med avskedanden säger han: Jag har inga kommentarer om sysselsättningen. Vi diskuterar de här sakerna dagligen och jag vet vilka problemen är. Jag har inga andra kommentarer.

SIF-klubbens ordförande Åke Ahlsén, också han facklig representant i Facitstyrelsen, vill inte heller tala om framtiden. En överläggningsgrupp håller på att utarbeta ett åtgärdsprogram berättar han. Innan vi kommit fram till något konkret resultat är det omöjligt att säga något över huvud taget. Ett stort samrådsarbete är i gång och vi vill diskutera problemen ur alla synvinklar.

Tids nog kommer det att bli offentligt om det händer något drastiskt. Vi vill inte släppa ut något som bara kan förvärra situationen. Vi vet vad massmedia gjorde för skada under Facit-krisen. Då tvingade man fram ett tidsförlopp som var för kort och man var tvungen att ta till nödlösningar. Det är långsiktiga lösningar vi måste hitta nu, säger Åke Ahlsén.

Metalls ordförande Stig Strömberg menar att det lokalt sett inte bara är fråga om en konjunkturavmattning. Nu hjälper det ju inte längre med en produktionsökning på de produkter vi gör i dag. De går ju knappast ens att sälja medan å andra sidan exempelvis japanerna har svårt att hinna med att producera tillräckligt.

Frågan är om man kan vänta någon fortsatt satsning på räknarna. Sektorer inom Electrolux som inte är självbärande försvinner ganska snart.

Nu har man visserligen sagt, och det vill jag gärna hoppas på, fortsätter Stig Strömberg, att det inte skall bli några avskedanden i Åtvidaberg. Men det tror jag inte ett ögonblick på. Det går säkert för många anställda på Facit redan i dag.

Visst jobbar vi en hel del fackligt men beslutsfattandet sker numera en bra bit från Åtvidaberg. Den redan förut dåliga informationen är nu ännu sämre. De verkliga besluten fattas av ett par män i styrelsen och då hjälper det inte ett dugg att man har med representanter från både kollektivsidan och tjänstemannasidan. Det står tydligt i lag och föreskrifter att det skall vara information och samråd före beslut. Men det går ju att uppfylla det kravet på många sätt. Min personliga åsikt är, säger Stig Strömberg, att det inte dröjer länge innan bubblan spricker. Men vilka följer det får vet vi inte förrän det är ett faktum och vi inbjuds att sitta med i samrådsgrupper och ta hand om folk som blivit utan jobb.

Det skulle inte vara så dumt med litet information ibland på ett ärligt och mänskligt vis, slutar Stig Strömberg.

Kommunalsrådet Carl-Eric Ahlström är inte helt överraskad av beskedet från Facit. Vi har kontinuerliga kontakter med både Facit och Electrolux, säger han. Ungefär varannan månad. Man har öppet och ärligt deklarerat problemen för oss så vi är rätt väl informerade. Även om man kanske inte utmålade situationen så dystert som nu framkommit. Sist så talade man i varje fall inte om att det skulle föreligga någon större risk för friställningar.

Jag hoppas och förutsätter att Electrolux med de stora resurser man har nu skall kunna omfördela viss produktion till Åtvidaberg, slutar kommunalsrådet.

CHRISTER BERG

Åtvidaberg

24/11

24 år i styrelsen. Grebo hushållsförening hade på fredagskvällen höststämma i församlingsgården. Förhandlingarna leddes av ordförande Gösta Andersson som till detta möte avböjt omval. Därmed är en 24-årig epok i hushållsföreningens historia slut. Så länge har Gösta Andersson suttit på olika poster i styrelsen. Han var med under de svåra åren på 50- och 60-talen då visserligen omsättningen ökade mer lönsamheten blev allt kärvarre. Han har också som ordförande fått vara med om den ljusning i situationen som uppstått under 70-talet. 1975 års omsättning väntas to m överskrida den budgeterade på ca 1,5 milj kr. Därmed har man nu en månadsomsättning som något överskrider hela årets då Gösta Andersson 1951 gick in i styrelsen. Övriga i styrelsen som i år avböjt omval eller flyttat från orten var Gun Wallberg, Sven Borkmar och Inga-Greta Falk. På de vakanta platserna invaldes Evert Johansson, Inga-Britt Jungeström, Birgitta Hellman och Ulla Teige. Styrelsen kommer så småningom att inom sig utse den nye ordföranden.

Frälsningsarméns syföreningsförsäljning på lördagskvällen hade lockat till fullsatt lokal. Mötet leddes av divisionschefen brigadör Axel Andersson, Norrköping och hans hustru Ancy Andersson som sjöng solo. En rad handarbeten och hembakade saker försålades eller auktionerades bort. Tillsammans med servering och lotterier uppgick behållningen till ca 4 000 kr.

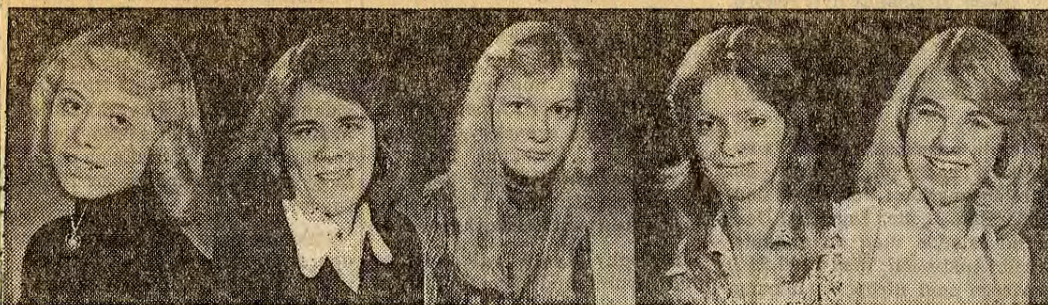
Nytt rekord i Närstad. Den i år 40-årsjubilerande Närstadrotens syförening anordnade på fredagskvällen auktion på handarbeten, hemystade ostar, hembakat bröd osv i Närstads skola. Kyrkoherde Arne Nilsson inledde med en andaktsstund. Auktionsförrättare var Gunnar Landin som såg till att de utbudna varorna betingade höga priser. Så gick t ex ostarna för en hundralapp och man fick betala ett par tiotus för en limpa. Kvällens behållning uppgick till 7 033 kr vilket är nytt rekord med närmare 800 kr.

PÅ EFS-gården anordnades på lördagskvällen missionsförsäljning. Pastor Lennart Rydmark inledde och svarade även för sång- och musikunderhållning. Gunnar Landin höll i klubban och fick god fart på auktionen. Flera höga priser noterades. Så t ex betalades 125 kr för en hemystad ost på knappt två kg. Tillsammans med lotterier och servering inbringade auktionen närmare 6 700 kr.

Åtvidabergskretsen av moderata samlingspartiet hade höstfest på golfklubben i Åtvidaberg på fredagskvällen. Kretsordförande Carl G Nilsson hälsade medlemmar och sympatisörer välkomna till denna fest som blivit en tradition. Under god stämning intog man först en gemensam måltid. Kvällens huvudtalare major Bengt Olof Kallberger, Linköping, höll sedan ett allmänpolitiskt anförande där han med en del humoristiska inlägg fick även de tunga politiska frågorna mera lättsmälta. Efter detta uppskattade inslag kunde de som önskade diskutera det politiska läget. Sammankomsten som samlat ett 80-tal deltagare avslutades med dans.

Föreningsbidrag. Fritidsnämnden beslutade på onsdagen bevilja följande bidrag till olika sökande föreningar: Björsäters SK 2 287 kr i investeringsbidrag, Åtvidabergs allaktivitetsförening 52 kr i inventariebidrag, ÅFF 293 kr i ledarutbildningsbidrag, ÅFF 1 125 kr i bidrag för tränarkurs i Väst-tyskland och Holland, Falerums IF 177 kr i utbildningsbidrag, OK Eken 276 kr i ledarutbildningsbidrag och Åtvidabergskorpen 114 kr i resebidrag.

Luciakandidater i Åtvid



Nu har Luciakommittén i Åtvidaberg utsett de fem kandidaterna i Luciatävlingen. Dessa är från vänster: 1 Vivi-Ann Sandkvist, 2 Anna-Carin Johnsson, 3 Lena Nilsson, 4 Elisabeth Johansson och Carin Alfredsson. Drygt en vecka har nu åtvidabergarna på sig att rösta fram sin Lucia 1975.

Lördagen den 13 december sker kröningen i Åtvids nya kyrka. Arrangörer är fritidsgården, köpmannaföreningen, Lions Club och Gunn Fotograf

ÅTVIDABERG

Svenska flaggans dag. Följande föreningsrepresentanter har utsetts att bilda en kommitté för firandet av Svenska flaggans dag: Bo-Inge Nilsson, Frälsningsarméns scoutkår, Arne Ahlsén, Hemvärnet, Karin Nilsson, husmodersföreningen Hem och samhälle, Anna-Lisa Jansson, Lottakåren, och Karl-Erik Jonsson, Åtvidabergs scoutkår.

Åtvidabergs golfklubbs damsektion har hållit årsmöte i klubbhuset. Förhandlingarna leddes av ordförande Ingrid Spanner. I styrelsen invaldes Kerstin Karlsson som sekreterare och Lilian Nygren som tävlingsledare efter Ulla Höckert och Gun-Britt Delbom, vilka båda avböjt omval. Efter förhandlingarna förrättades prisutdelning. Bl a fick Hertha Johnson Dagmar Jülligs vpr. Kvällens gäst var grevinnan Anna Sparre som läste valda stycken ur sin senaste bok.

Fagerdals missionssyfsörening anordnade på fredagskvällen auktion i Fagerdals missionshus. Kyrkoherde Lennart Flood, Överum, hälsade välkommen och inledde med en psalm. Herr Lars Johansson ledde auktionen med bravur och fick god fart på försäljningen bland de många besökarna. Osten betalades med ca 100 kr och limporna gick för mellan 16 och 20 kr. Tillsammans med servering uppgick kvällens be-
hållning till ca 5 000 kr.

Hannäs kyrkliga missionssyfsörening hade sin traditionella försäljning i Församlingshemmet på fredagskvällen. Trots att publiktillströmningen inte var så stor som tidigare blev ändå intäkterna de största som någon gång influ-
tits. Vid sammanräkningen av kvällens aktiviteter kunde arrangörerna räkna in 6 785 kr. Med tanke på den lilla församlingen och sykretsen som inte har så många medlemmar är det ett förvånansvärt gott resultat. Kyrkoherde Claes-Göran Rosén höll en kort andaktsstund innan försäljningen tog sin början med Bertil Hjalmarsson som auktionsförrättare.

Försäljningen i Broddebos missionshus på lördagskvällen hade samlat stor publik. Ingvar Nyström, pastor i församlingen, höll först en andaktsstund, sjöng duett med maken Irma och ropade sedan auktionen som tillsammans med servering och lotterier inbringade 5 453 kronor. Att köplusten är god på dessa försäljningar är allmänt känt. Som exempel kan nämnas ett utrop med ett lakan och örngott som gick bort för 175 kronor. I övrigt blev det goda priser och åtgång på allt som gick under klubban och det som bjöds ut i serveringen. Ingvar Nyström tackade för alla gåvor och avslutade sammankomsten.

Åtvidabergs fotoklubb har i samband med femklubbstävlingen korat årets klubbmästare. Klubbmästare i svartvitt blev Bengt Folkesson medan Berndt Kindvall segrade i färgklassen.

Mary Poppins i sporthallen. På söndag är det dags för åtvidabergsmusikernas stora konsert i sporthallen. På programmet står i år en myckenhet av glad och medryckande populärmusik. Man bjuder på flera av de mest kända melodierna ur musicals och musikfilmer som Mary Poppins, My fair lady, Porgy and Bess, Oklahoma, Cabaré och Sound of music. Medverkande är Åtvidabergs musikkår, Orkesterföreningen, Allmänna sångkören, Maria Mucchiano-Johansson och Ingemar Ericsson. Olof Kvarforth och Karin Björkman dirigerar och Sven Troldal är programvärd. Sammanlagt deltar ett 80-tal musiker och sångare i konserten som arrangeras av Musikstyrelsen.

Yxnerums kyrkliga syfsörening ordnade på lördagskvällen sedvanlig auktion i Fröjerums missionshus. Kyrkoadjunkt Stefan Bjarnegård inledde och Gunnar Orrklint, Fröjerum, skötte som vanligt klubban. Hemslöjdsalstren, de hemystade ostarna m m betingade goda priser och försäljningen kunde därmed notera ett nytt prydligt försäljningsrekord.

EFS i Värna har haft missionsauktion i Värna missionshus. Den inbringade omkring 2 900 kr. Som inledning talade pastor Lennart Rydmark med anknytning till den ekumeniska u-veckans tema. Vidare förekom sång av Lennart och Ingrid Rydmark. Auktionen på syfsöförelingsarbeten, skördealster och andra gåvor leddes av nämndeman Gunnar Landin med sedvanlig bravur.

Åtvidaberg

Åtvids jaktklubb har 20-årsjubilerat

Åtvids jaktklubb av JRF celebrerade på lördagen förelöningens 20-årsjubileum med stor fest på Bruksmässen i Åtvidaberg. Klubbens ordförande Lennart Andersson kunde hälsa ett hundratal festdeltagare välkomna till högtiden, som inleddes med en samling i hörsalen. Särskilt riktade han sig till förste förbundsordförande Rolf Calissendorff, Valbo. Denne höll ett anförande om utvecklingen inom Jägarnas riksförbund och framförde förbundsstyrelsens gratulationer till jubilaren i Åtvidaberg.

Paul Gustafsson gav därefter en historik om jaktklubben i Åtvidaberg. När avdelningen startade hade man 55 medlemmar. Efter särskilt de senaste årens stora medlemsökning är man i dag uppe i ca 200. Distriktsordförande Sigvard Sahlin, Norrköping, framförde distriktsstyrelsens gratulationer och överlämnade som gåva ett vandringspris i kristall. För Jägargillet i Linköping talade Kurt Nilsson och Alf Carlsson. Även därifrån skänktes ett vandringspris. Både Kurt Nilsson och Alf Carlsson var för övrigt tillsammans med Paul Gustafsson de som grundade Åtvidabergs jaktklubb.

Efter tal och hyllningar utdelades genom Rolf Calissendorff en rad förtjänsttecken, diplom och utmärkelser. Bl a fick följande förtjänsttecken för sina insatser under de gångna 20 åren: Paul Gustafsson, Evert Johansson, Nils Karlsson, Arvid Berkelund, Lennart Andersson, Ingvar Stenberg, Valentin Johansson, Rune Johansson, Karl-Östen Svensson, Knut Karlsson, Karl-Erik Johansson, Bertil Nilsson, Gösta Franzén, Karl Karlsson och Bertil Hagman. Jaktklubbens eget hedersmärke utdelades till Rolf Calissendorff, Sigvard Sahlin, Alf Carlsson och Erik Pettersson.

Kvällen avslutades sedan med supé och dans till Runes orkester från Valdemarsvik. Till beskådande fanns också en vapenutställning som arrangerats av Karl-Erik Joelsson från Motala.

ÅTVIDABERG

Minskat ålderdomshemunderhåll. Socialnämnden hade ursprungligen begärt 105 400 kr för underhåll av ålderdomshemmen i kommunen. Den summan har sedermera prutats ner till 60 000 kr. Främst gäller det då olika arbeten vid Ekgården i Björsäter. Kommunstyrelsen meddelade sedan stafförslaget kommit in att man snarast räknar med att få in en plan över åldringsvården där nuvarande och framtida behov av åtgärder anges. Till dess bör endast nödvändiga reparationer utföras. Tidigare i år har länsstyrelsen inspekterat ålderdomshemmen och påpekat att vissa hem bör ersättas. På socialkontoret håller man just på att utreda den frågan och man anser det därför onödigt att kosta på alltför mycket i underhåll på ett hem som ändå snart kanske skall ersättas.

Ingen socialinspektör. Styrelsen för socialkontoret begärde i sitt stafförslag för nästa år att få inrätta en tjänst som socialinspektör. Som motivering angavs personalens stora arbetsbörda och ofta återkommande övertid. I de förberedande budgetförhandlingarna har man dock återtagit förslaget. Man skall i stället avvakta resultatet av en utredning om att ersätta de tre sociala nämnderna med en enda social centralnämnd. Därmed minskas också personalutgifterna med 52 000 kr.

Höjd arbetslöshetsberedskap. Ursprungligen hade kommunstyrelsen tänkt begära 100 000 kr i anslag för beredskapsarbeten nästa år. Men sedan det visat sig att ungdomsarbetslösheten under senare halvåret i år ökat och någon nämnvärd förbättring inte är att vänta förrän kanske i slutet av 1976 har man beslutat begära ytterligare 150 000 kr.

Snärvare marginal. I sitt budgetförslag för 1976 begärde socialnämnden medel för hemsamaritverksamheten motsvarande 54 000 arbetstimmar. I de förberedande budgetförhandlingarna medgav man en prutning till 53 000 timmar. Kommunstyrelsen har därefter prutat ner summan till 51 000 timmar. Det skulle innebära en anslagsprutning med 57 000 kr. I årets budget har socialnämnden medel för 53 000 timmar. Man beräknar dock att hemsamaritverksamheten under förutsättning att exempelvis inga influensaepidemier inträffar skall hålla sig strax under 50 000 timmar. Nu blir alltså marginalen för nästa år något snärvare.

Belönade förslag. Vid senaste sammanträdet i förslagskommittéerna på Facit beslutade man om följande belöningar: kontorsmaskintillverkningen Alvar Samuelsson 1 800 kr, kontorsmöbeltillverkningen Sten Bengtsson 1 650, L-E Svensson 2 000, Stig Johansson 2 000, tryckeriet Rodney Holmstedt 2 325 och Rolf Almborg 500 kr.

Stort intresse för nya deklarationssystemet

Över 50 lantbrukare hade på tisdagskvällen infunnit sig på Åtvidabergs hotell för att informera sig om det nya deklarationssystemet enligt principen bokföringsmässig redovisning. Vice ordförande i Föreningsbanken i Åtvidaberg Bertil Ristenstrand hälsade välkommen och bankkamrer Lars Eriksson redogjorde för Föreningsbankens uppbyggnad och dess utveckling. Bl a nämnde han att banken i Åtvidaberg under årets tio första månader noterat en inlåningsökning på drygt 23 procent.

Gunnar Schoberg från driftsbyrån i Linköping redogjorde för huvuddragen i det nya systemet. Hittills har 40 000 lantbrukare gått över till bokföringsmässig deklaration. Innan det hela är klart skall ytterligare 100 000 gå över.

Efter informationen följde en livlig debatt där de närvarande ställde och fick svar på en lång rad frågor.

27/11
Trivselklubben Vi resers syjunta anordnade på söndagen sin sedvanliga handarbetsauktion, den åttonde i ordningen. Syjuntans ordförande Greta Ekström kunde hälsa en stor skara människor välkomna till Folkets hus och hon passade också på att tacka för alla gåvor man fått. Auktionen leddes av Gunnar Landin som efteråt tackades för sina insatser med blommor och biljetter till en kommande resa. På entrébiljetterna utlottades gratisresor till Artur Johansson och Alice Bodebrant. För den musikaliska underhållningen svarade Nils Karlsson och sonen Per-Arne. Tillsammans med lotterier inbringade auktionen ca 3 000 kr, pengar som skall användas till välgörande ändamål och studieresor.

Byggnadslov. Byggnadsnämnden beviljade vid sitt sammanträde på tisdagen följande byggnadslov för enfamiljshus: Inge Johansson, Halsebo 2:4, och Ulf Hjulström, stg 216 CL. Vidare fick AB Åtvidabergs Industribyggen byggnadslov för uppförande av det tredje industrihuset i kv Släp-vagnen. Byggnadsnämnden tillstyrkte också dispens för nybygge av ett fritidshus på Övertorp 1:1 i Björsäter.

28/11

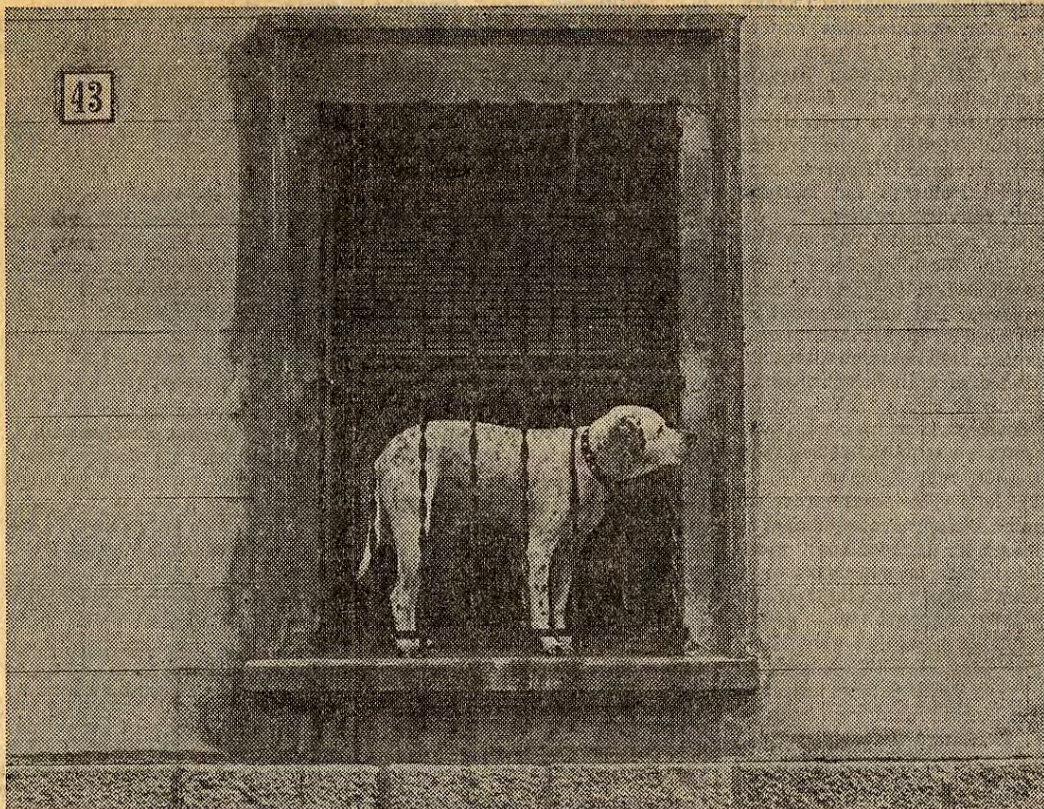
Ändrat tomt-placering i Björsäter



Vid avslutningsfesten för AFF:s ungdomsfotboll utdelades en rad priser. Bl a fick Bjarne Johansson pris som bästa målskytt i två klasser och Krister Ripstrand en utmärkelse för att han kvalificerade sig till Östergötlands pojklag

Fotbollsavslutning i Åtvid

Femklubbstävling i foto avgjord



Den segrande bilden i Femklubbstävlingens svart-vita klass hade tagits av Bengt Folkesson, Åtvidaberg

Det blev Västerviks fotoklubb som segrade sammanlagt i den sextonde upplagan av Femklubbstävlingen. Det blev klart då en tremannajury presenterade prislistan i samband med en gemensam träff på Godtemplargården i Åtvidaberg. Namnet på tävlingen till trots så deltog i år sju klubbar. Det var fotoklubbarna i Västervik, Eksjö, Åtvidaberg, Hältevad, Tranås, Ingatorp och Södra Vi. Sammanlagt hade juryn, bestående av Mats Thoren, Håkan Sjöström och Harry Harryson från Norrköping, drygt 170 svartvita och färgbilder att bedöma.

Vid samlingen i Åtvidaberg visades de 25 bästa bilderna i varje klass, och juryn utdelade både ris och ros till de tävlande.

Träffen inleddes med en bildserie om bildkomposition. Jakob Johansson från Åtvidabergsklubben visade sin egen film om tjärdsalbränning. En film som fick mycket beröm av de närvarande. Slutligen förrättade Berndt Kindvall prisutdelning. Nästa års Femklubbstävling arrangeras av Södra Vis fotoklubb. Resultat:

Individuellt, svart-vitt: 1) Bengt Folkesson, Åtvidaberg; 2) Börje Ekeröth, Eksjö; 3) Magnus Hellstrand, Tranås; 4) Gun Swahn, Hältevad; 5) Magnus Hellstrand, Tranås; 6) Anders Nilsson, Västervik; 7) Ingemar Ingeström, Ingatorp; 8) Bengt Åke Karlsson, Eksjö; 9) Anders Nilsson, Eksjö; 10) Karl-Erik Hammarlund, Västervik.

Individuell färg: 1) Alf Johansson, Södra Vi; 2) Berndt Kindvall, Åtvidaberg; 3) Karl-Erik Hammarberg, Västervik; 4) Sten Lövgren, Tranås; 5) Leif Taylor, Eksjö;

6) Bertil Ekelin, Västervik; 7) Jorry Streipel, Ingatorp; 8) Lennart Larsson, Hältevad; 9) Bert Ingeström, Södra Vi; 10) Börje Ekeröth, Eksjö.

Lag sv: 1) Eksjö 84; 2) Väster-

vik 55; 3) Hältevad 53.

Lag färg: 1) Västervik 76; 2) Åtvidaberg 60; 3) Södra Vi 58.

Lag sammanlagt: 1) Västervik 131; 2) Eksjö 121; 3) Åtvidaberg 102.

Julaftonsstängt i Åtvidaberg

I år gäller det att se om sitt hus i god tid före jul. Vi som normalt inte brukar handla våra julklappar förrän på själva julafton får det extra snärgigt. Affärsmännen i Åtvid har nämligen kommit överens om att hålla stängt på julafton. Så har vi inte klarat av julklappsbestyren och inköpen av skinkor, syltor och korvar före den 24 december så kan vi lika gärna inställa hela julfirandet. För Domus, ICA-hallen Getingen, Köpmannabutikerna, frisörerna och alla de andra kommer inte att slå upp sina portar den dagen.

Det är första gången som affärerna i Åtvidaberg är stängda på julafton. Köpmän och anställda till stor glädje. För det är klart att även de affärsanställda både behöver och vill ha extra ledigt, säger Ingemar Andersson, ordförande i Åtvidabergs köpmannaförening. Inte nog med att julkommersen är slitsam för dem som står bakom disken. Vi, liksom alla andra, har också en hel del att syssla med hemma. Och ännu har ingen kund reagerat mot att vi har stängt den dagen.

Kanotvåg 76. I fritidsnämndens regi kommer nästa år en kanotcentral att öppnas vid Örnbadet utanför Åtvidaberg. Det står nu klart sedan kommunfullmäktige beviljat medel för inköp av fyra kanadensare. Genom att man är med i det riksomfattande Kanotvåg 76 innebär det också att man med bistånd av Svenska kanotförbundet, Riksidrottsförbundet och Trygg-Hansa får ytterligare fyra kanadensare. Kanoterna kan man hyra för kortare eller längre tid. En kanotskola kommer att anordnas för pojkar och flickor. Dessutom skall två instruktörer utbildas genom kanotförbundets försorg.

I gengäld håller vi öppet extra länge dagarna innan och lördagen före jul har vi t ex öppet ända till kl 17. Däremot kommer vi som vanligt att ha öppet på nyårsaf- ton, slutar Ingemar Andersson.

4/12